

政府機關通告及公告 AVISOS E ANÚNCIOS OFICIAIS

行政長官辦公室

公告

按照行政長官二零零九年十一月二十七日批示，根據第14/2009號法律及現行《澳門公共行政工作人員通則》的規定，以文件審閱、有限制方式，為政府總部輔助部門的公務員舉行普通晉升開考，以填補輔助部門人員編制技術輔助人員組別第一職階首席特級行政技術助理員一缺。

上述開考通告已張貼於擺華巷五號二樓政府總部輔助部門人力資源暨檔案處，有意報考者請自本公告刊登《澳門特別行政區公報》後第一個工作日起計十日內遞交有關資料。

二零零九年十二月一日於行政長官辦公室

辦公室主任 何永安

(是項刊登費用為 \$1,018.00)

終審法院院長辦公室

名單

按照刊登於二零零九年一月十四日第二期《澳門特別行政區公報》第二組的獲錄取就讀為晉升法院首席書記員而設的培訓課程學員名單，現根據第30/2004號行政法規第三十四條之規定，公佈最後評核名單：

A. 合格學員： 最後評核

1.º 馮美玲.....	15.76
2.º 林浩輝.....	15.59
3.º 鄭倩影.....	15.43
4.º 黃百佳.....	15.31 a)
5.º 潘翠櫻.....	15.31 a)
6.º 梁楚紅.....	15.23
7.º 劉銀枝.....	14.76
8.º 張杜凡.....	14.58

GABINETE DO CHEFE DO EXECUTIVO

Anúncio

Faz-se público que, por despacho de S. Ex.^a o Chefe do Executivo, de 27 de Novembro de 2009, se acha aberto o concurso comum, de acesso, documental e condicionado aos funcionários dos Serviços de Apoio da Sede do Governo (SASG), nos termos da Lei n.º 14/2009 e do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, em vigor, para o preenchimento de um lugar de assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico de apoio do quadro de pessoal dos mesmos Serviços de Apoio.

Mais se informa que o aviso de abertura do referido concurso se encontra afixado, na Divisão de Recursos Humanos e Arquivo dos SASG, sita na Travessa do Paiva n.º 5, 2.º andar, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Gabinete do Chefe do Executivo, 1 de Dezembro de 2009.

O Chefe do Gabinete, *Ho Veng On*.

(Custo desta publicação \$ 1 018,00)

GABINETE DO PRESIDENTE DO TRIBUNAL DE ÚLTIMA INSTÂNCIA

Listas

De acordo com a lista dos formandos do curso de formação para acesso à categoria de escrivão judicial principal, publicada no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 2, II Série, de 14 de Janeiro de 2009, publica-se, nos termos do artigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, a lista de classificação final:

A. Formandos aprovados:	Classificação final
1.º Fung Mei Ling	15,76
2.º Lam Hou Fai	15,59
3.º Cheang Sin Ieng	15,43
4.º Vong Pak Kai	15,31 a)
5.º Pun Choi Ieng	15,31 a)
6.º Leong Cho Hong	15,23
7.º Lao Ngan Chi	14,76
8.º Cheong Tou Fan	14,58

A. 合格學員：

	最後評核
9. ^o 林瑜	14.47
10. ^o Elisa Trindade Carlos	14.36 b)
11. ^o 黎茵	14.36 b)
12. ^o 張健榆.....	14.28
13. ^o 杜淑嫻.....	14.18
14. ^o 李力申.....	14.11
15. ^o 陳魁	13.96
16. ^o Bruno José Drummond Morlin Cardoso.....	13.94 b)
17. ^o Mónica Pereira Loi	13.94 b)
18. ^o 戴潔儀.....	13.91
19. ^o 鄭宇懷.....	13.76
20. ^o 謝雪英.....	13.57
21. ^o 黃溥明.....	13.54
22. ^o 李嘉露.....	13.26
23. ^o 雷惠玲.....	13.10
24. ^o 張珮儀.....	13.03
25. ^o 張曉華.....	12.94
26. ^o 左傑成.....	12.74
27. ^o 關淑芬.....	12.92
28. ^o 傅美珍.....	12.68
29. ^o 何家榮.....	12.42
30. ^o 林瑞芬.....	12.30
31. ^o 潘嘉琦.....	12.26
32. ^o 張啟雄.....	11.86
33. ^o 阮健強.....	11.67
34. ^o 陳仲平.....	11.35
35. ^o 鄧樹彬.....	11.23
36. ^o 譚志堅.....	11.10
37. ^o 孫智聰.....	11.05
38. ^o 吳錦輝.....	10.91
39. ^o 伍家略.....	10.80

a) 根據第30/2004號行政法規第三十四條之規定，工作評核的得分較高。

b) 根據第30/2004號行政法規第三十四條之規定，於原職程的年資較長。

B. 被淘汰的學員：

- a) 因缺席培訓課程：1人。
- b) 因退出培訓課程：24人。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，學員可自本名單公佈之日起計十個工作日內，就本名單提起上訴。

A. Formandos aprovados:

	Classificação final
9. ^o Lam U	14.47
10. ^o Elisa Trindade Carlos	14.36 b)
11. ^o Lai Ian Manhão	14.36 b)
12. ^o Cheong Kin U	14.28
13. ^o Tou Sok Han	14.18
14. ^o Lee Lek San	14.11
15. ^o Chan Fui	13.96
16. ^o Bruno José Drummond Morlin Cardoso	13.94 b)
17. ^o Mónica Pereira Loi	13.94 b)
18. ^o Tai Kit I	13.91
19. ^o Cheang U Wai	13.76
20. ^o Che Sut Ieng.....	13.57
21. ^o Vong Pou Meng.....	13.54
22. ^o Lei Ka Lou	13.26
23. ^o Loi Wai Leng.....	13.10
24. ^o Cheong Pui I	13.03
25. ^o Cheong Hio Wa	12.94
26. ^o Chor Kit Shing	12.74
27. ^o Kuan Sok Fan	12.92
28. ^o Fu Mei Chan	12.68
29. ^o Ho Ka Weng	12.42
30. ^o Lam Soi Fan	12.30
31. ^o Pun Ka Kei Placé de Amorim	12.26
32. ^o Cheong Kai Hong	11.86
33. ^o Un Kin Keong	11.67
34. ^o Chan Chong Peng	11.35
35. ^o Tang Si Pan	11.23
36. ^o Tam Chi Kin	11.10
37. ^o Sun Chi Chong	11.05
38. ^o Ng Kam Fai	10.91
39. ^o Ng Ka Leok	10.80

a) Nos termos do artigo 34.^º do Regulamento Administrativo n.^º 30/2004, por melhor classificação de serviço.

b) Nos termos do artigo 34.^º do Regulamento Administrativo n.^º 30/2004, por maior antiguidade na carreira.

B. Formandos excluídos:

- a) Por ter faltado ao curso de formação: um.
- b) Por terem desistido do curso de formação: vinte e quatro.

Nos termos do artigo 68.^º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, os formandos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(上述最後評核名單經二零零九年十二月九日終審法院院長批示認可)

二零零九年十二月九日於終審法院院長辦公室

典試委員會：

主席：合議庭主席 唐曉峰

正選委員：初級法院司法文員指導員 João Pereira

Simões Magalhães

中級法院書記長 Artur Joaquim Remídio

Maurício

(是項刊登費用為 \$3,706.00)

(Homologada por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 9 de Dezembro de 2009).

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 9 de Dezembro de 2009.

O Júri:

Presidente: Tong Hio Fong, presidente do Tribunal Colectivo.

Vogais efectivos: João Pereira Simões Magalhães, instrutor de oficiais de justiça do TJB; e

Artur Joaquim Remídio Maurício, secretário judicial do TSI.

(Custo desta publicação \$ 3 706,00)

按照刊登於二零零九年一月十四日第二期《澳門特別行政區公報》第二組的獲錄取就讀為晉升法院助理書記員而設的培訓課程學員名單，現根據第30/2004號行政法規第三十四條之規定，公佈最後評核名單：

合格學員： 最後評核

1.º	鄭倩影.....	16.01
2.º	潘翠櫻.....	15.78
3.º	馮美玲.....	15.64
4.º	黃百佳.....	15.44
5.º	張杜凡.....	15.30
6.º	梁楚紅.....	15.17
7.º	林瑜	14.91
8.º	謝雪英.....	14.88
9.º	Elisa Trindade Carlos	14.87
10.º	林浩輝.....	14.76
11.º	戴潔儀.....	14.73
12.º	黃溥明.....	14.67
13.º	黎茵	14.66
14.º	劉銀枝.....	14.62
15.º	張健愉.....	14.61
16.º	李力申.....	14.49
17.º	陳魁	14.35
18.º	鄭宇懷.....	14.21
19.º	杜淑嫻.....	14.10
20.º	Bruno José Drummond Morlin Cardoso.....	14.09
21.º	關淑芬.....	13.58
22.º	左傑成.....	13.56
23.º	雷惠玲.....	13.54

De acordo com a lista dos formandos do curso de formação para acesso à categoria de escrivão judicial adjunto, publicada no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 2, II Série, de 14 de Janeiro de 2009, publica-se, nos termos do artigo 34.º do Regulamento Administrativo n.º 30/2004, a lista de classificação final:

Formandos aprovados:

Classificação final

1.º	Cheang Sin Ieng.....	16,01
2.º	Pun Choi Ieng	15,78
3.º	Fung Mei Ling.....	15,64
4.º	Vong Pak Kai.....	15,44
5.º	Cheong Tou Fan	15,30
6.º	Leong Cho Hong	15,17
7.º	Lam U	14,91
8.º	Che Sut Ieng.....	14,88
9.º	Elisa Trindade Carlos	14,87
10.º	Lam Hou Fai	14,76
11.º	Tai Kit I	14,73
12.º	Vong Pou Meng	14,67
13.º	Lai Ian Manhão	14,66
14.º	Lao Ngan Chi	14,62
15.º	Cheong Kin U	14,61
16.º	Lee Lek San	14,49
17.º	Chan Fui	14,35
18.º	Cheang U Wai	14,21
19.º	Tou Sok Han.....	14,10
20.º	Bruno José Drummond Morlin Cardoso.....	14,09
21.º	Kuan Sok Fan	13,58
22.º	Chor Kit Shing	13,56
23.º	Loi Wai Leng	13,54

合格學員 :	最後評核
24.º 林瑞芬.....	13.30
25.º 張珮儀.....	13.27
26.º 傅美珍.....	13.07
27.º 何家榮.....	12.78
28.º 張曉華.....	12.71
29.º 孫智聰.....	12.40
30.º 李嘉露.....	12.38
31.º 鄧樹彬.....	12.10
32.º 陳仲平.....	12.07
33.º Mónica Pereira Loi.....	11.81
34.º 阮健強.....	11.77
35.º 張啟雄.....	11.58
36.º 吳錦輝.....	11.35
37.º 潘嘉琦.....	11.34
38.º 譚志堅.....	10.96

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，學員可自本名單公佈之日起計十個工作日內，就本名單提起上訴。

(上述最後評核名單經二零零九年十二月九日終審法院院長批示認可)

二零零九年十二月九日於終審法院院長辦公室

典試委員會：

主席：合議庭主席 唐曉峰

正選委員：初級法院司法文員指導員 João Pereira
Simões Magalhães

中級法院書記長 Artur Joaquim Remídio
Maurício

(是項刊登費用為 \$3,092.00)

Formandos aprovados:	Classificação final
24.º Lam Soi Fan	13,30
25.º Cheong Pui I.....	13,27
26.º Fu Mei Chan.....	13,07
27.º Ho Ka Weng	12,78
28.º Cheong Hio Wa.....	12,71
29.º Sun Chi Chong	12,40
30.º Lei Ka Lou	12,38
31.º Tang Si Pan	12,10
32.º Chan Chong Peng.....	12,07
33.º Mónica Pereira Loi.....	11,81
34.º Un Kin Keong.....	11,77
35.º Cheong Kai Hong.....	11,58
36.º Ng Kam Fai.....	11,35
37.º Pun Ka Kei Placé de Amorim.....	11,34
38.º Tam Chi Kin	10,96

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, os formandos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Presidente do Tribunal de Última Instância, de 9 de Dezembro de 2009).

Gabinete do Presidente do Tribunal de Última Instância, aos 9 de Dezembro de 2009.

Júri:

Presidente: Tong Hio Fong, presidente do Tribunal Colectivo.

Vogais efectivos: João Pereira Simões Magalhães, instrutor de oficiais de justiça do TJB; e

Artur Joaquim Remídio Maurício, secretário judicial do TSI.

(Custo desta publicação \$ 3 092,00)

行政暨公職局

公 告

茲通知根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准，並經十二月二十八日第62/98/M號法令修改的《澳門公共行政工作人員通則》規定，現通過文件審閱、有限制的方式，為行政暨公職局公務員進行一般晉升開考，以填補本局下列空缺：

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE ADMINISTRAÇÃO E FUNÇÃO PÚBLICA

Anúncios

Faz-se público que se acham abertos os concursos comuns, de acesso, documentais, condicionados aos funcionários da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, nos termos definidos pelo Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na nova redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, e no regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos, para o preenchimento dos seguintes lugares do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços:

第一職階首席特級技術輔導員一缺；

第一職階首席特級行政技術助理員一缺。

上述開考之通告已張貼在水坑尾街一百六十二號公共行政大樓二十六樓行政暨公職局之行政暨財政處，報考申請表應自本公告於《澳門特別行政區公報》刊登之日起第一個辦公日起計十天內遞交。

二零零九年十一月二十七日於行政暨公職局

局長 朱偉幹

(是項刊登費用為 \$1,321.00)

根據經十二月二十一日第87/89/M號法令核准，並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的規定，現將本局為填補人員編制行政技術助理員職程第一職階特級行政技術助理員一缺，以審閱文件、有限制的方式進行的一般晉升開考的報考人臨時名單張貼在水坑尾街一百六十二號公共行政大樓二十六樓行政暨公職局之行政暨財政處以供查閱，為期十天，自本公告公布日起計。開考的公告已在二零零九年十一月十一日第四十五期《澳門特別行政區公報》第二組內公布。

根據上述通則第五十七條第五款的規定，本名單被視為確定名單。

二零零九年十一月二十七日於行政暨公職局

局長 朱偉幹

(是項刊登費用為 \$1,018.00)

Um lugar de adjunto-técnico especialista principal, 1.º escalão; e

Um lugar de assistente técnico administrativo especialista principal, 1.º escalão.

Mais se informa que os avisos de abertura dos referidos concursos se encontram afixados na Divisão Administrativa e Financeira desta Direcção de Serviços, sita na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, 26.º andar, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 27 de Novembro de 2009.

O Director dos Serviços, José Chu.

(Custo desta publicação \$ 1 321,00)

Torna-se público que se encontra afixada, a partir da data da publicação do presente anúncio, durante dez dias, na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, sita na Rua do Campo, n.º 162, Edifício Administração Pública, 26.º andar, a lista provisória do candidato ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de assistente técnico administrativo especialista, 1.º escalão, da carreira de assistente técnico administrativo do quadro de pessoal desta Direcção de Serviços, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 45, II Série, de 11 de Novembro de 2009, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

A presente lista é considerada definitiva, ao abrigo do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado Estatuto.

Direcção dos Serviços de Administração e Função Pública, aos 27 de Novembro de 2009.

O Director dos Serviços, José Chu.

(Custo desta publicação \$ 1 018,00)

商業及動產登記局

CONSERVATÓRIA DOS REGISTOS COMERCIAL E DE BENS MÓVEIS

2009年11月之商業登記 Registo comercial relativo ao mês de Novembro de 2009

自然人商業企業主之首次登記 registo inicial do empresário comercial, pessoa singular

商業名稱 Firma
中文 chinês : 劉名揚 (A)

葡文 português : LAU, MENG IEONG (A)
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路利達新邨第 2 座 7 o S
登記編號 N° do registo: 21753 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 張榮顯個人企業主
葡文 português : CHEONG WENG HIN E.I.
自然人住所 domicílio : Avenida de Kwong Tung, Hung Ip Mansion, 12G, Taipa, em Macau
登記編號 N° do registo: 21754 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 鄭嘉怡個人企業主
葡文 português : TANG KA I E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門下環街沙井天巷仁厚里龍珠閣 5 / B Rua Praia do Manduco, Travessa da Assunção, Long Chu Kok, 5º andar B, em Macau
登記編號 N° do registo: 21755 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 梁以文 (A) 個人企業主
葡文 português : LEONG I MAN (A) E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門荷蘭園正街 114 號栢蕙花園第 4 座 10 樓 V
登記編號 N° do registo: 21756 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 翟雪藝個人企業主
葡文 português : CHAK SUT NGAI E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門友誼大馬路中裕大廈 13 樓 F 座
登記編號 N° do registo: 21757 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 翟明波個人企業主
葡文 português : CHAK MENG PO E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門友誼大馬路中裕大廈 8 樓 F 座
登記編號 N° do registo: 21758 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 潘舜彪
葡文 português : PUN SON PIO
自然人住所 domicílio : 澳門沙嘉都喇賣寵麗街 29 號 G 明慧閣 2 樓 B 座
登記編號 N° do registo: 21759 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 毛偉衡個人企業主
葡文 português : MOU WAI HANG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路金灣豪庭 6 樓 C 座
登記編號 N° do registo: 21760 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 羅貴福
葡文 português : LO KUAI FOK
自然人住所 domicílio : 澳門商業大馬路南灣半島 I 座 4 樓 H 室
登記編號 N.º do registo: 21761 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃君游個人企業主
葡文 português : WONG KWAN YAU E. I.
英文 inglês : WONG KWAN YAU
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔沙維斯街伯樂花園第 4 座 2 樓 C 室
登記編號 N.º do registo: 21762 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 傅金育個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門宋玉生廣場 181—187 號光輝商業中心 11 樓 O 座
登記編號 N.º do registo: 21763 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 蕭達榮個人企業主
葡文 português : SIO TAT WENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門高地烏街 29 號金賢閣 19 樓 D 座
登記編號 N.º do registo: 21764 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 汪長松個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸布魯塞爾街恆基花園第 4 座 13 樓 S 座
登記編號 N.º do registo: 21765 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 何國恩個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔里斯本街葡京花園利景台 12 A
登記編號 N.º do registo: 21766 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 楊同云個人企業主
葡文 português : IEONG TONG WAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門菜園路 151 號華景園第 1 座 6/A
登記編號 N.º do registo: 21767 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 莫海濤
自然人住所 domicílio : 澳門青洲河邊馬路 268 號福德新邨一福貴樓 2 樓 H
登記編號 N.º do registo: 21768 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 姚卓個人企業主
葡文 português : IO CHEOK E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門俾利喇街 43 號利興大廈 2 樓 A 座

登記編號 N° do registo: 21769 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 呂清文個人企業主
葡文 português : LOI CHENG MAN E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門大炮台斜巷 3 — 9 號新暉閣 4 / E

登記編號 N° do registo: 21770 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林寶玲

自然人住所 domicílio : 澳門林茂海邊大馬路 449 號 28 樓 C

登記編號 N° do registo: 21771 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 林燕萍個人企業主
葡文 português : LAM YAN PING E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環海邊馬路 S / N 南澳花園第 3 座 13 樓 A D

登記編號 N° do registo: 21772 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 張劍鋒 (A) 個人企業主
葡文 português : ZHANG JIANFENG (A) E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門蘭花前地 124 號運順新邨 B 座 21 / Q

登記編號 N° do registo: 21773 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 吳惠霞個人企業主

自然人住所 domicílio : 澳門馬交石斜坡黑沙環斜路 1 — 25 號新益花園 4 座 17 樓 H

登記編號 N° do registo: 21774 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 楊詩卿個人企業主
葡文 português : YANG SHIQING E.I.

自然人住所 domicílio : 中國廣東省珠海市香洲區灣仔華美路 103 號

登記編號 N° do registo: 21775 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蔡展祺
葡文 português : CHOI CHIN KEI
英文 inglês : CHOI CHIN KEI

自然人住所 domicílio : 澳門福安街 29 號寶麗花園第 1 座 U 鋪

登記編號 N° do registo: 21776 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 湯添喜個人企業主
葡文 português : TONG TIM HEI E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門路環黑沙村 29 號地下

登記編號 N° do registo: 21777 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 呂小真
自然人住所 domicílio : 澳門黑沙環馬場海邊馬路祐新大廈 5 樓 J 座
登記編號 N.º do registo: 21778 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 利培湘個人企業主
葡文 português : LEI PUI SEONG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門關閘馬路 33 號海南花園 1 座 6/D
登記編號 N.º do registo: 21779 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃秀文個人企業主
葡文 português : WONG SAO MAN E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸巴黎街 238 南岸花園 11 樓 F Rua de Paris, 238, Edifício Nam Ngan Garden, 11º andar F, em Macau
登記編號 N.º do registo: 21780 (CO)

商業名稱 Firma
葡文 português : MUHAMMAD QASIM
自然人住所 domicílio : Pátio da Cabaia, nº 23, 1º andar, em Macau
登記編號 N.º do registo: 21781 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雷君泉
葡文 português : LOI KUAN CHUN
自然人住所 domicílio : 澳門柯利維喇街美興大廈 1/A
登記編號 N.º do registo: 21782 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 黃達明個人企業主
葡文 português : WONG TAT MENG E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門文第士圍 14 號永和大廈 3 樓 J 座
登記編號 N.º do registo: 21783 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 陳何華個人企業主
葡文 português : CHAN HO WA ROSALINE E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門羅白沙街 29 號昌明花園寶星閣 5 樓 V
登記編號 N.º do registo: 21784 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 林杜其個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門白朗古將軍大馬路 426 逸麗花園好景閣 16 樓 A/B
登記編號 N.º do registo: 21785 (CO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 潘汝榮
自然人住所 domicílio : 澳門台山工廠街威苑大廈 A 座 16 樓 D

登記編號 N° do registo: 21786 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 施振益個人企業主

葡文 português : SHI ZHENYI E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門關閘看台街 155 號南暉大廈第 2 座 8 樓 N

登記編號 N° do registo: 21787 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蘇日山

自然人住所 domicílio : 澳門騎士馬路 59 號地下

登記編號 N° do registo: 21788 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳錦鳳個人企業主

葡文 português : SANTOS CHAN KAM FONG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門飛能便度街 23 號金樂大廈第 2 座 1 樓 C 1

登記編號 N° do registo: 21789 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 湯嘉豪個人企業主

葡文 português : TONG KA HOU E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門燕主教街名燕樓地下 11-A 號

登記編號 N° do registo: 21790 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 黃偉基個人企業主

葡文 português : WONG WAI KEI ROBERTO E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門海邊新街 3 號信強大廈地下

登記編號 N° do registo: 21791 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 振豪貿易

自然人住所 domicílio : 澳門北京街 244—246 澳門金融中心 9 A

登記編號 N° do registo: 21792 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 勞倩瑩個人企業主

葡文 português : CASTILHO LOU, LURDES SIN IENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門氹仔花園街 30 海洋花園紫荆苑 17/G

登記編號 N° do registo: 21793 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 施國明個人企業主

葡文 português : SI KUOK MENG E.I.

自然人住所 domicílio : 澳門馬交石斜坡 9 號新益大廈第 3 座 8 樓 R

登記編號 N° do registo: 21794 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳巧玲個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基蘭花前地運順新邨 B 座 2 樓 U
登記編號 N.º do registo: 21795 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 王如龍個人企業主
葡文 português : WONG YU LUNG E.I.
英文 inglês : WONG YU LUNG
自然人住所 domicílio : 澳門新口岸北京街 183 號海冠中心 7 樓 I
登記編號 N.º do registo: 21796 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 水族世界
自然人住所 domicílio : 澳門羅神父街 44 號幸運閣 B 座 29 樓 Q 座
登記編號 N.º do registo: 21797 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 李錫志
葡文 português : LI SHEK CHI
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔埃武拉街 233 號花城利鴻大廈 1 座 7 樓 E 室
登記編號 N.º do registo: 21798 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 區秉燦 (A) 個人企業主
葡文 português : AO PENG CHAN (A) E.I.
自然人住所 domicílio : 澳門美副將大馬路 15 號天福大廈 5 樓 C
登記編號 N.º do registo: 21799 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 馮忠誠
葡文 português : FONG CHONG SENG
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基和樂坊一街 19 號宏興大廈 3 H
登記編號 N.º do registo: 21800 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 陳秋芳個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門氹仔布拉干薩街 345 號金利達花園輝苑 3 座 30 樓 P 室
登記編號 N.º do registo: 21801 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 梁志江
葡文 português : LEONG CHI KONG
自然人住所 domicílio : 澳門勞動節大馬路廣福祥花園第 1 座 6 樓 F
登記編號 N.º do registo: 21802 (CO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 趙崇信個人企業主
自然人住所 domicílio : 澳門筷子基和樂大馬路宏開大廈第 1 座 16 樓 E

登記編號 N° do registo: 21803 (CO)

常設代表處之關閉 encerramento de representações permanentes

商業名稱 Firma

中文 chinês : 豪高皮鞋香港有限公司
 英文 inglês : ECCO SHOES HONG KONG LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔望德聖母灣大馬路澳門威尼斯人渡假村大運河購物中心 2025 號 Estrada Baía Nossa Senhora da Esperança, The Venetian Macao, The Grand Canal Shoppes, Loja 2025, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 26821 (SO)

法人商業企業主之設立 acto constitutivo do empresário comercial, pessoa colectiva

商業名稱 Firma

中文 chinês : 多富投資發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO TO FU, LIMITADA
 英文 inglês : TO FU INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門海邊馬路 27 號碧瑤閣第 1 座 7 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34586 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環海國際投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL VÁN HOI, LIMITADA
 英文 inglês : VAN HOI INTERNATIONAL INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 244 至 246 號澳門金融中心 8 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34587 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻記建材工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAL DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA HON KEI, LIMITADA
 英文 inglês : HON KEI CONSTRUCTION MATERIALS AND ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門馬場海邊馬路 53 號祐添大廈地下 Estrada Marginal do Hipódromo, n° 53, Edifício Iao Tim, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34588 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 宏聯生物科技開發有限公司
 葡文 português : VANG LUN DESENVOLVIMENTO DE TECNOLOGIA BIOLÓGICA, LIMITADA
 英文 inglês : VANG LUN BIOLOGICAL TECHNOLOGY DEVELOPMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 202 號金融中心大廈 9 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34589 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富基設計工程有限公司
 葡文 português : ENGENHARIA DESIGN DE RICHWELL, LDA.

英文 inglês : RICHWELL DESIGN ENGINEERING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 405 號中國法律大廈 27 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34590 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 盛地國際有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE SHENG DI INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : SHENG DI INTERNATIONAL CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 174 號廣發商業中心 10 樓 D 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34591 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 佳佳美塗刷工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門大興街蜆圍裕華花園地下商場 P 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34592 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 富騰一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔潮州街 37 號匯景花園第 1 座地下 F 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34593 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 江素金一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔南京街 598 號雄昌花園第 2 座 19 樓 L
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34594 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 聖地牙哥珠寶金飾有限公司
 葡文 português : OURIVESARIAS E JOALHARIA SAINT TIAGO, LIMITADA
 英文 inglês : SAINT TIAGO JEWELLERY & GOLDSMITH COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路無門牌號澳門凱旋門新世界酒店 4 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34595 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 至尊五星投資服務顧問有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTOS E CONSULTADORIA SUPREMO CINCO ESTRELAS LIMITADA
 英文 inglês : SUPREME FIVE STAR INVESTMENTS AND CONSULTANT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 45 號芬香閣 1 樓 C 座 Avenida do Ouvidor Arriaga, n.º 45,
 Edifício Fan Heong Kok, 1º andar C, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34596 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海凌出入口貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔南京街花城利茂大廈 4 樓 Z

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34597 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 銳峰管理有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO IOI FUNG LIMITADA

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 258 號建興龍廣場 18 樓 K 座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34598 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱迪建築工程有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO CIVIL HOI TEK, LIMITADA

英文 inglês : HOI TEK CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門老人院前地 42 號恒輝花園地下 A 座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34599 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 航建工程有限公司

法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路南新花園第 3 座 19 樓 E

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34600 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 塑栢建築工程有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO CIVIL CHAPEL LIMITADA

英文 inglês : CHAPEL CONSTRUCTION COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門老人院前地 42 號恒輝花園地下 A 座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34601 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : P C T — 收藏有限公司

葡文 português : PCT - INDÚSTRIA DE COLECCIONÁVEIS LIMITADA

英文 inglês : PCT - COLLECTIBLES INDUSTRY LIMITED

法人住所 sede : Rua Choi Long, s/nº, Casa G, Edifício Fu Hou Sea View Garden, r/c, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$900.000,00

登記編號 N° do registo: 34602 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門興眾鑫國際投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO INTERNACIONAL HENG CHONG KAM DE MACAU, LIMITADA

英文 inglês : XING ZHONG XIN INTERNATIONAL INVESTMENT (MACAO) LTD.

法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街 32 號佑德大廈 3 樓 H 座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 34603 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 傳動網絡科技有限公司
 葡文 português : TRANSNET TECNOLOGIA LIMITADA
 英文 inglês : TRANSNET TECHNOLOGY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門黑沙環東北大馬路 171 號海濱花園第 2 座 7 樓 B
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34604 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 英倫屋宇管理有限公司
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路 29A 號泰昌大廈地下 A 室
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34605 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 譽豐酒業（澳門）有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE VINHOS YU FONG (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : YU FONG WINE (MACAU) CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路 74 號建華大廈地下 D 鋪
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34606 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 啟森有限公司
 法人住所 sede : 澳門台山巴波沙大馬路新城市花園 8 座 18 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34607 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新優越有限公司
 葡文 português : NOVO UYORK LDA.
 英文 inglês : NEW UYORK COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門花王堂街 16 號 B 新運大廈地下 H
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34608 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : D R A G O N T E C H 澳門有限公司
 葡文 português : DRAGONTECH MACAU LIMITADA
 英文 inglês : DRAGONTECH MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門水坑尾街 248 號百老滙中心 27 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34609 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : MK 文傑工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA MK LIMITADA
 英文 inglês : MK ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 355 號灣景樓 4 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34610 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 心之宇宙一人有限公司
 葡文 português : MUNDIAL SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : UNIVERSE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門醫院橫街 4 號榮新閣 6 B (5 B)
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34611 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 建博科技有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA HISMAX LIMITADA
 英文 inglês : HISMAX IT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門大堂巷 16 號泰年大廈 1 樓 B
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34612 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 晟輝國際有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔東北馬路 54 號海灣花園海峰閣 14 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34613 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 祥和物業投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO CHEONG VO, LIMITADA
 英文 inglês : CHEONG VO PROPERTY INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 336, Centro Comercial Cheng Feng, 17º andar
 M-N, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34614 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門怡人國際展覽有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE EXPOSIÇÃO INTERNACIONAL MACAU YIREN LDA.
 英文 inglês : MACAO YIREN INTERNATIONAL EXHIBITION CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 19 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34615 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中國天龍煙草有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TABACO CHINA TIN LUN, LIMITADA
 英文 inglês : CHINA TIAN LONG TOBACCO COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 E 第一國際商業中心 11 樓 P11-07
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34616 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 柏斯廣告及策劃有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PUBLICIDADES E MARKETING PARCEIROS LIMITADA
 英文 inglês : PARTNERS ADVERTISING & MARKETING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 7 2 號寶美安大廈地下 C 座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 34617 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 粵澳投資（澳門）有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環長壽大馬路 2 3 8 號樂富新邨樂天樓 2 樓 A X

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34618 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 綠葉有限公司

葡文 português : VERDE DE FOLHA LIMITADA

英文 inglês : GREENLEAF LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街 7 2 號 2 樓

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 34619 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 名舞舞蹈工作室有限公司

葡文 português : NOW'Z ESTUDIO DE DANÇA LDA.

英文 inglês : NOW'Z DANCE STUDIO LTD.

法人住所 sede : 澳門飛良詔街 1 5 號 A , B 鋪

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34620 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : E A T A T H O M E 有限公司

葡文 português : EATATHOME LIMITADA

英文 inglês : EATATHOME LIMITED

法人住所 sede : Avenida Dr. Francisco Vieira Machado, n.ºs 431-487, Edifício Industrial Nam Fong,
3º andar A, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34621 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 精武體育雜誌社（澳門）有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE REVISTA DE DESPORTOS CHIN WOO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : CHIN WOO SPORTS PRESS (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路 3 6 — B 號茂業商業大廈 2 樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 34622 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天然環保節能有限公司

葡文 português : NATUREZA CONSERVAÇÃO DE ENERGIA LDA.

英文 inglês : NATURE ENERGY SAVING LIMITED

法人住所 sede : 澳門美副將大馬路 5 0 號新美工業大廈 9 樓 A

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 34623 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 一網通系統有限公司
 葡文 português : 1 NET SISTEMA LDA.
 英文 inglês : 1 NET SYSTEM LIMITED
 法人住所 sede : 澳門美副將大馬路 50 號新美工業大廈 9 樓 A
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34624 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 平安眼科技有限公司
 葡文 português : PEACEYE TECNOLOGIA LDA.
 英文 inglês : PEACEYE TECHNOLOGY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門美副將大馬路 50 號新美工業大廈 9 樓 A
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34625 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : P H C (澳門) 有限公司
 葡文 português : PHC (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PHC (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 5º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34626 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 岩水一人有限公司
 葡文 português : ROCK WATER SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : ROCK WATER LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34627 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天空城一人有限公司
 葡文 português : LAPUTA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : LAPUTA LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34628 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏一人有限公司
 葡文 português : HIRO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : HIRO LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34629 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 龍生命科學一人有限公司
 葡文 português : DRAGONTEK LIFE CIENCIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : DRAGONTEK LIFE SCIENCES COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 367 號京澳商業大廈 16 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34630 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 壹陸陸壹有限公司
 葡文 português : ONE SIX SIX ONE LIMITADA
 英文 inglês : ONE SIX SIX ONE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門倫斯泰特大馬路 18 號帝景苑地下 A C Avenida Sir Anders Ljungstedt, n.º 18,
 Edifício Vista Magnífica Court, r/c AC, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34631 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門LNG控股股份有限公司
 葡文 português : MACAU LNG GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES, S.A.
 英文 inglês : MACAU LNG HOLDINGS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 181-187, Centro Comercial do Grupo
 Brilhantismo, 11º andar J-N, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34632 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 亞聖時裝集團有限公司
 葡文 português : GRUPO DE MODA ACING, LIMITADA
 英文 inglês : ACING FASHION GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門路氹望德聖母灣大馬路金光大道四季酒店四季名店 2821—2822 商舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34634 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 地發控股有限公司
 葡文 português : D & P GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES LIMITADA
 英文 inglês : D & P HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 138 號興富閣 14 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34635 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 百音國際科技有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA INTERNACIONAL BOIINGSAT LDA.
 英文 inglês : BOIINGSAT INTERNATIONAL TECHNOLOGY CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場中土大廈 11 樓 D
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34636 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 依高泊車管理有限公司
 法人住所 sede : 澳門台山牧場街新城市工業大廈 4 樓 L 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34637 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門人民出版社一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門巴波沙坊第十一街無門牌號新城市花園第 20 座地下 V 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34638 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒升泊車管理有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARQUES HANG SING, LIMITADA
 英文 inglês : HANG SING PARKING MANAGEMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 244 至 246 號澳門金融中心 11 樓 B 及 C 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34639 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環球創建（澳門）有限公司
 葡文 português : WAN KAO CRIAÇÃO (MACAU) COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : ALTAS CREATION (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 151 號樂意居 24 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34640 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻冠娛樂有限公司
 葡文 português : EXPLORER DIVERSÃO, LIMITADA
 英文 inglês : EXPLORER ENTERTAINMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 E 號第一國際商業中心 12 樓 05 室
 資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34641 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維澳蓮運公共運輸股份有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE TRANSPORTES PÚBLICOS REOLIAN, S.A.
 英文 inglês : REOLIAN PUBLIC TRANSPORT COMPANY LTD.
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 258, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21º andar
 E, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00

登記編號 N° do registo: 34642 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : ZENPHARMA 股份有限公司
 葡文 português : ZENPHARMA, S.A.
 英文 inglês : ZENPHARMA LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, n° 555, Edifício Macau Landmark, Torre ICBC, 16º andar, sala
 1608, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo: 34643 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 恩施集團有限公司
 葡文 português : IAN SI GRUPO LIMITADA
 英文 inglês : IAN SI GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門佛山街 5 1 號新建業商業中心 14 樓 P Rua de Foshan, n.º 51, Edifício San Kin Yip, Commercial Centre, 14º andar P, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34644 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 希陽金融教材一人有限公司
 葡文 português : ACAP PRODUTOS EDUCACIONAIS FINANCEIRA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : ACAP FINANCE EDUCATIONAL PRODUCTS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門東望洋斜巷 10 號美佳大廈 3 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34645 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德成禮品有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PRENDAS DECHENG LDA.
 英文 inglês : DECHENG GIFTS LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔盧廉若馬路 777 號盈翠山莊第 2 座 6 樓 H 室
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34646 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 力思市場策劃一人有限公司
 葡文 português : NEXUS MARKETING, SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : NEXUS MARKETING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路運順新村 E 座 17 樓 B P 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34647 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 至佳食品（澳門）有限公司
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街柏蕙廣場 134 號 L 地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34648 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 森美泰進出口有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO SIMETEX, LIMITADA
 英文 inglês : SIMETEX TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 19 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34649 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門博澳環保能源科技工程有限公司
 葡文 português : MACAU POKAO OBRAS DE TECNOLOGIA AMBIENTAL E ENERGÉTICA, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門北京街 174 號廣發商業中心 6 樓 G 座

資本 capital : MOP\$200.000,00

登記編號 N° do registo: 34650 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中油控股（亞洲）有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES CHINA PEPROLEM (ASIA) LIMITADA

英文 inglês : CHINA PEPROLEM HOLDINGS (ASIA) LTD.

法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 244—246 號澳門金融中心 10 樓 D 座

資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N° do registo: 34651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 優信投資一人有限公司

葡文 português : INVESTIMENTO BEST BELIEF SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : BEST BELIEF INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34652 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 剛投資一人有限公司

葡文 português : INVESTIMENTO GO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : GO INVESTMENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34653 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 和藏一人有限公司

葡文 português : WAKURA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : WAKURA LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34654 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 興裕建築工程有限公司

葡文 português : HENG U COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA LIMITADA

英文 inglês : HENG U CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門布魯塞爾街 156 號恆基花園 A Y 舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34655 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳金瑪亞洲有限公司

葡文 português : AO GRAMA ÁSIA, LIMITADA

英文 inglês : AO GRAMA ASIA LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 249 號至 263 號百德（中土大廈）6 樓 G 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 249 e 263, Edifício Pak Tak (China Civil Plaza), 6º andar G, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 34656 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 英朗一人有限公司
 葡文 português : IEENG LONG SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門士多紐拜斯大馬路 11 號協興大廈 12 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34657 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : R & T 一進口與出口（澳門）有限公司
 葡文 português : R & T - IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO (MACAU) LDA.
 英文 inglês : R & T - IMPORT & EXPORT (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 429, Edifício Centro Comercial da Praia Grande, 26º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34658 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 迪威斯航運有限公司
 葡文 português : DVC TRANSPORTE DE MARITIMA LIMITADA
 英文 inglês : DVC SHIPPING LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Nam Keng, s/nº, Tai Chi Flower City, BL 3, Lai Choi Kok, 18º andar N, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34659 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : P A R C X S H O P 有限公司
 葡文 português : PARCX SHOP, LIMITADA
 英文 inglês : PARCX SHOP COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路富澤花園 20A 號地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34660 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新利集團有限公司
 葡文 português : SAN LEI (GRUPO) LIMITADA
 英文 inglês : SAN LEI (GROUP) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔信安馬路 1040 號寶光工業中心地下
 資本 capital : MOP\$300.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34661 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : S N I P E R L A N D (澳門) 有限公司
 葡文 português : SNIPER LAND (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : SNIPER LAND (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, n.º 918, World Trade Center, 14º andar A e B, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34662 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 藍色海事貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE BLUE MARITIME LIMITADA
 英文 inglês : BLUE MARITIME TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 174 號廣發商業中心 10 樓 D 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34663 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏達商業管理投資有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL E ADMINISTRAÇÃO WAN TAT LIMITADA
 英文 inglês : WAN TAT COMMERCIAL AND ADMINISTRATION AGENCY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 163—165 號合和工業大廈 13 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34664 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 淩華建築有限公司
 法人住所 sede : 澳門聖美基街 1—H 號聖美大廈地下 D 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34665 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天宇室內設計工程有限公司
 葡文 português : TIN U DECORAÇÃO INTERIORES E ENGENHARIA LIMITADA
 英文 inglês : TIN U INTERIOR DESIGN ENGINEERING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路南嶺工業大廈 13/F
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34666 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 同心建築有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE CONSTRUÇÃO CIVIL SUN TONG SAM LIMITADA
 英文 inglês : SUN TONG SAM CONSTRUCTION LTD.
 法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街 99—106 號興華閣 12/B
 資本 capital : MOP\$26.000,00
 登記編號 N° do registo: 34667 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 喜亞貿易有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO CHEER ASIA LIMITADA
 英文 inglês : CHEER ASIA TRADING LIMITED
 法人住所 sede : Rotunda da Maratona, n° 61, Edifício Mei Ka Kok, 23º andar M, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$40.000,00
 登記編號 N° do registo: 34668 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : C S 一人有限公司
 葡文 português : CS SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : CS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34669 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 顧誠環球服務（澳門）有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE SERVIÇOS COMPASS GLOBAL (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : COMPASS GLOBAL SERVICES (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 6 樓 N 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34670 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新時機傳媒有限公司

葡文 português : NEW OCCASION - SOCIEADE DE MÉDIA LIMITADA

英文 inglês : NEW OCCASION MEDIA COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門馬統領巷 1 號南灣花園大廈 8 樓 A 座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 34671 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新明佳地產發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO FOMENTO PREDIAL XIN MING JIA, LIMITADA

英文 inglês : XIN MING JIA REAL ESTATE DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 41A 號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34672 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國康投資一人有限公司

葡文 português : KOC HONG INVESTIMENTO - SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : KOC HONG INVESTMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600E 號第一國際商業中心 19 樓

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34673 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 安生美容有限公司

葡文 português : SALÃO DE BELEZA ANSON BEAUTY, LIMITADA

英文 inglês : ANSON BEAUTY, LIMITED

法人住所 sede : 澳門聖德倫街 430 號獲多利大廈地下 E/F 舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34674 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門畫院有限公司

法人住所 sede : 澳門上海街 175 號中華總商會大廈 14 樓 G—K 座

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 34675 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 烛楹置業一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門黑沙環中街 309—313 號廣福祥花園第 5 座 B Q 舖地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34676 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 世界美味出入口有限公司
 葡文 português : SABORES DO MUNDO, IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : FLAVOURS OF THE WORLD, IMPORT & EXPORT, LIMITED
 法人住所 sede : Rua Cinco dos Jardins do Oceano, Edifício Ocean Gardens, Carnation Court, 4º andar H, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34677 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 旭基智能網絡技術（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA DE REDE DE INTELIGÊNCIA SUNKEY, LIMITADA
 英文 inglês : SUNKEY INTELLIGENT NETWORK TECHNOLOGIES (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門賈伯樂提督街 32 號地下 B
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34678 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 亞狄比有限公司
 葡文 português : RDB LIMITADA
 英文 inglês : RDB LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Bragança, n° 156, Flower City, Edifício Lai Chun Kok, Bloco 1, 38º andar A, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34679 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 量子工房有限公司
 葡文 português : QUANTUM HOUSE LIMITADA
 英文 inglês : QUANTUM HOUSE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街 45—49 號壹樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34680 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 恒進工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HANG CHON (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : HANG CHON (MACAU) ENGINEERING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門噶地利亞街 17 號地舖
 資本 capital : MOP\$28.000,00
 登記編號 N° do registo: 34681 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 華福投資有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 E 號第一國際商業中心 12 樓 05 室
 資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34682 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國寶投資發展有限公司
 法人住所 sede : 澳門海邊馬路 79 號海景花園 6/C
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34683 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澤淦工程有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA CHAK KAM LIMITADA
 英文 inglês : CHAK KAM ENGINEERING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門太和巷金富來花園 19 號地下 B 鋪
 資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34684 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒源珠寶一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場獲多利大廈地下 A L R/C 鋪位
 資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34685 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 恒源電訊一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場獲多利大廈地下 A L R/C 鋪位
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34686 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 凱業（澳門）國際貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO INTERNACIONAL HOI IP (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : KA YEE (MACAU) INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門惠愛街 41 號通利工業大廈 6 樓 A、B 座
 資本 capital : MOP\$300.000,00

登記編號 N° do registo: 34687 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 環博集團有限公司
 葡文 português : GRUPO GRAND GLOBAL LDA.
 英文 inglês : GRAND GLOBAL GROUP CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門小新巷 16 號地下
 資本 capital : MOP\$400.000,00

登記編號 N° do registo: 34688 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 懿達市場策劃有限公司
 葡文 português : BEAT MARKETING, LDA.
 英文 inglês : BEAT MARKETING STRATEGY CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 157 號樂意居地下 C 鋪
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34689 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 商研專業培訓有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE FORMAÇÃO PROFISSIONAL SEONG IN, LIMITADA
 英文 inglês : SEONG IN PROFESSIONAL TRAINING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門東望洋街 15 號友聯大廈 3 A & N
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34690 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 浩景亞洲有限公司
 葡文 português : KOKEN DEL ASIA LDA.
 英文 inglês : KOKEN ASIA LTD.
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路財富中心 5 樓 18 室
 資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 34691 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華緻一人有限公司
 葡文 português : REGENT MARK SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : REGENT MARK LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 730—804 號中華廣場 7 樓 E
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34692 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 帝皇 818 一人有限公司
 葡文 português : ROYAL 818 SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : ROYAL 818 LIMITED
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 1163 C 號遠洋嘉園 8 樓 D 室 Avenida da Amizade, n° 1163C,
 Edifício La Oceania, 8º andar D, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34693 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 貴陽博彩中介人一人有限公司
 葡文 português : KUAI IEONG PROMOTOR DE JOGO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : KUAI IEONG JUNKET PROMOTER LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園大馬路 203 號海洋花園玉蘭苑 C 座 12 樓 F
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34694 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : I S A B E L C H I A N G 一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路雍景灣地下 L 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34695 (SO)

商業名稱 Firma

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 萬事添企業有限公司
 葡文 português : EMPRESA MAXI TIM LIMITADA
 英文 inglês : MAXI TIM ENTERPRISE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔埃武拉街 4 1 5 號地下 Rua de Évora, n.º 415, r/c, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34696 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : F O C U S 88 有限公司
 葡文 português : FOCUS 88 LIMITADA
 英文 inglês : FOCUS 88 LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 336, Centro Comercial Cheng Feng, 17º andar M-N, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34697 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 港移（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE KY (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : KY (MACAU) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 1 3 9 — 1 4 5 號南益工業大廈 1 樓 A
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34698 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 海洋電子工程有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA ELECTRÓNICA HOI YING, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門連勝街 5 2 號美蓮大廈地下 B 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34699 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 國城醫藥有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DOS MEDICAMENTOS E PRODUTOS FARMACÊUTICOS KWOK SHING LIMITADA
 英文 inglês : KWOK SHING MEDICINES AND PHARMACEUTICAL PRODUCTS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門長壽大馬路 3 5 A 號黃金商場地下 B M 舖
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34700 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新通天科技有限公司
 法人住所 sede : 澳門石街造繩巷 7 — 9 號信志大廈第 2 期 5 / B
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34701 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高首管理及製作有限公司
 葡文 português : TOP CREW GESTÃO E PRODUÇÃO LDA.
 英文 inglês : TOP CREW MANAGEMENT & PRODUCTION LTD.
 法人住所 sede : 澳門士多烏拜斯大馬路富華閣 5 樓 C 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34702 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : K R I O L A 一人有限公司
 葡文 português : KRIOLA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : KRIOLA COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Rua Seis dos Jardins do Oceano, Edifício Cattelya Court, 17º andar B, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34703 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德勤一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門筷子基綠楊花園利祥閣 12 樓 G 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34704 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天域娛樂集團有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENTRETENIMENTO GRUPO CELESTE LDA.
 英文 inglês : CELESTIAL ENTERTAINMENT GROUP CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門新馬路 61 號中央廣場 39 號 17 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34705 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 恒一國際貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL INTERNACIONAL HANG IAT, LIMITADA
 英文 inglês : HANG IAT INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔基馬拉斯大馬路 21A 號美景花園第 2 座美寶閣 9 樓 F 座 Avenida de Guimarães, n.º 21A, Edifício Mei Keng Garden - Mei Pou Kuok, Bloco 2, 9º andar F, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$80.000,00
 登記編號 N° do registo: 34706 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 翰利投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO HENRY, LIMITADA
 英文 inglês : HENRY INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Horta e Costa, n.ºs 32 e 32-A, rés-do-chão A, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 34707 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳聯企業有限公司
 葡文 português : EMPRESA DE OU LUEN, LIMITADA
 英文 inglês : OU LUEN ENTERPRISE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路恒昌大廈地下 A—B 舖
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34708 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 錦臻怡貿易有限公司
 葡文 português : COMÉRCIO DE G-WIN, LDA.
 英文 inglês : G-WIN TRADING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 405 號中國法律大廈 27 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34709 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 忠誠地產物業投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO IMOBILIÁRIO SINCERO, LIMITADA
 英文 inglês : SINCERO INVESTMENT PROPERTY CO., LIMITED
 法人住所 sede : 澳門勞動節大馬路 161 號至 253 號廣福祥花園地下 DM 舖
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34710 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 江中大藥廠（中國）一人有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE PRODUTOS FARMACÊUTICOS JIANG ZHONG (CHINA) SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : JIANG ZHONG MEDICINE MANUFACTURE (CHINA) LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 231 號南方工業大廈第 1 座 2 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34711 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 資生堂（中國）一人有限公司
 葡文 português : SHISEIDOJAPAN (CHINA) SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : SHISEIDOJAPAN (CHINA) LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 231 號南方工業大廈第 1 座 2 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34712 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 賽諾菲—安萬特大藥廠（中國）一人有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE PRODUTOS FARMACÊUTICOS SANOFIAVENTIS (CHINA) SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : SANOFIAVENTIS MEDICINE MANUFACTURER (CHINA) LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 231 號南方工業大廈第 1 座 2 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34713 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : TEE 娛樂服務一人有限公司
 葡文 português : TEE SERVIÇOS DE ENTRETENIMENTO SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : TEE ENTERTAINMENT SERVICES COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 312 號濠景花園百合苑 24 座 11 樓 F 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34714 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : WDC 建築及設計顧問有限公司

葡文 português : WDC ARQUITECTURA E CONSULTADORIA DE DESENHOS LIMITADA
 英文 inglês : WDC ARCHITECTURE & DESIGN CONSULTANTS LIMITED
 法人住所 sede : Estrada Nordeste da Taipa, n°s 279 a 585, Edifício Tjoi Long Meng Chu, Bloco 6,
 6º andar N, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34715 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 亞洲活躍投資一人有限公司
 葡文 português : INVESTIMENTO ACTIVE ASIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : ACTIVE ASIA INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34716 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 昇星管理一人有限公司
 葡文 português : GESTÃO RISING STARS SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : RISING STARS MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34717 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 亞洲展望一人有限公司
 葡文 português : WORLD VISION ASIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : WORLD VISION ASIA LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34718 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 多美泰物業投資有限公司
 葡文 português : DUO MEI TAI - INVESTIMENTOS PREDIAIS, LIMITADA
 英文 inglês : DUO MEI TAI - REAL ESTATE INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高美士街 14 號景秀花園 2 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34719 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 阿瑪迪斯廣告創作有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CRIAÇÃO DE PUBLICIDADE AMADIS PALS LIMITADA
 英文 inglês : AMADIS PALS CREATIVE ADVERTISING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門青草街 21 號鴻發大廈 2 樓 D 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34720 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 美城高水壓清潔有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE LIMPEZA COM ÁGUA DE ALTA PRESSÃO, CLEAN CITY, LDA.
 英文 inglês : CLEAN CITY POWER WASHING, LTD.

法人住所 sede : 澳門青洲街 233 號宏建大廈第 4 座地下 D 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34721 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓越項目製作及宣傳有限公司

葡文 português : EVENT ELITE PRODUÇÃO E PROMOÇÃO LIMITADA

英文 inglês : EVENT ELITE PRODUCTION AND PROMOTION LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 730—804 號中華廣場 10 樓 I 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34722 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 和田國際貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO INTERNACIONAL VO TIN, LDA.

英文 inglês : VO TIN INTERNATIONAL TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門福隆新街 9 號地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34723 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : L K 國際名牌出入口貿易有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO DE IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO DE MARCAS FAMOSA INTERNACIONAL LK, LDA.

英文 inglês : LK INTERNATIONAL BRAND TRADING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門火船頭街 16—20 號碼頭地下 C 舖

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 34724 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中科華飛管業（澳門）有限公司

葡文 português : MASTERPIPPINGS INDÚSTRIA DE CANO (MACAU) LDA.

英文 inglês : MASTERPIPPINGS INDUSTRIAL PIPES (MACAU) LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路富大工業大廈 11 樓 A—D 座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 34725 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 博晉投資發展有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO POK CHUN, LIMITADA

英文 inglês : POK CHUN INVESTMENT & DEVELOPMENT COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門新口岸友誼大馬路 1287 號中福商業中心 8 樓 G 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34726 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 蓮花餅家有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE PASTELARIA LIN FA, LIMITADA

英文 inglês : LIN FA CAKE SHOP COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 193 號南嶺工業大廈 8 樓 J 座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 34727 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 美域高製作有限公司
 葡文 português : PRODUÇÃO MIRACLE, LDA.
 英文 inglês : MIRACLE PRODUCTION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街 181 號 24 樓 I
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34728 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 卓盈醫療美容有限公司
 葡文 português : COMPANHIA MEDICINA E COSMÉTICA CHEOK IENG, LIMITADA
 英文 inglês : CHEOK IENG MEDICAL & COSMETICS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門亞利鴉架街 42 號 A 美利大廈地下 A 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34729 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 加加蔓一人有限公司
 葡文 português : GAGALAND SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 法人住所 sede : 澳門燒灰爐街 10 號至 12 號陽明海景花園 1 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34730 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 百里國際（澳門）有限公司
 葡文 português : PACALY INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PACALY INTERNATIONAL (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 156 號至尊花城麗鑽閣 8 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34731 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 廣霖地產有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL KWONG LEM LDA.
 英文 inglês : KWONG LEM REAL ESTATE COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路泉鴻花園碧苑 8 樓 S 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34732 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 力維發展有限公司
 葡文 português : SENTRICON DESENVOLVIMENTO LDA.
 英文 inglês : SENTRICON DEVELOPMENT CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路南新花園第 6 座 18 B
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34733 (SO)

商業名稱 Firma

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天僥地產有限公司
 葡文 português : TIN HUI AGÊNCIA IMOBILIÁRIA LIMITADA
 英文 inglês : TIN HUI REAL ESTATE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街 5 號豐寧大廈地下 A 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34734 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 偉立物業管理有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES WEI-LI, LIMITADA
 英文 inglês : WEI-LI PROPERTY MANAGEMENT CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環看台街 368 號樂富花園商場地下 H
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34735 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 廣駿生物科技醫療有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE BIOTECNOLOGIA MÉDICA GUANG JUN, LIMITADA
 英文 inglês : GUANG JUN MEDICAL BIOTECHNOLOGY COMPANY, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門筷子基南街 242 號威翠花園地下 B 鋪
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34736 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : H J 機電控制設備有限公司
 葡文 português : HJ EQUIPAMENTOS ELECTRÓNICOS LDA.
 英文 inglês : HJ MOTOR CONTROL EQUIPMENT CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門俾利喇街 149 號富利大廈 5 樓 C 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34737 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 富庭一人有限公司
 葡文 português : GARDEN OF WEALTH SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : GARDEN OF WEALTH LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34738 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 仙后座管理一人有限公司
 葡文 português : GESTÃO CASSIOPEIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : CASSIOPEIA MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34739 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : M & Y 顧問一人有限公司
 葡文 português : M & Y CONSULTADORIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : M & Y CONSULTING LIMITED

法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34740 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 閃耀人生一人有限公司
 葡文 português : GLISTEN LIFE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : GLISTEN LIFE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34741 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天薈國際有限公司
 葡文 português : COMPANHIA INTERNACIONAL CDI, LIMITADA
 英文 inglês : CDI INTERNATIONAL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 181—187 號光輝集團商業中心 10 樓 W 室
 資本 capital : MOP\$40.000,00
 登記編號 N° do registo: 34742 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中附文化傳播有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÃO DE CULTURA ZHONGFU, LDA.
 英文 inglês : ZHONGFU CULTURE COMMUNICATION CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場光輝集團商業中心 4 樓 T 和 U 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34743 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 大布（澳門）建築工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門高地烏街 53 號高地烏大廈 1 樓 A
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34744 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 東方國際電子科技（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA ELECTRÓNICO ORIENTAL INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : ORIENTAL INTERNATIONAL ELECTRONIC TECHNOLOGY (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔柯維納馬路凱旋居翠景台地下 B 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34745 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 心迅營銷推廣有限公司
 葡文 português : LUZ VELOCIDADE MARKETING LDA.
 英文 inglês : LIGHT SPEED MARKETING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門雅廉訪大馬路 35—37 號達豐大廈 8 樓 A
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34746 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 盈康富域（澳門）工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA PHM-FULLWAY (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PHM-FULLWAY (MACAU) ENGINEERING CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路600E號第一國際商業中心15樓1504室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34747 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : WE LOVE WAX有限公司
 葡文 português : WE LOVE WAX LDA.
 英文 inglês : WE LOVE WAX LTD.
 法人住所 sede : Rua de Viseu, n° 423, Edifício Man Fai Garden, r/c, Moradia L, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34748 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 研麗舍有限公司
 法人住所 sede : 澳門羅神父街21號地下華勝大廈地舖
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34749 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 粵旺海產貿易有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街濠景花園22座12樓O
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34750 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 四海僱傭有限公司
 法人住所 sede : 澳門青草街93號南龍樓地下
 資本 capital : MOP\$70.000,00
 登記編號 N° do registo: 34751 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 正大管理顧問有限公司
 葡文 português : HONESTUS GESTÃO E CONSULTADORIA LIMITADA
 英文 inglês : HONESTUS MANAGEMENT & CONSULTANCY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路409號中國法律大廈9樓B座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34752 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 大金鯊娛樂集團有限公司
 葡文 português : GRUPO DE ENTRETENIMENTO TAI KAM SA LIMITADA
 英文 inglês : TAI KAM SA ENTERTAINMENT GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場180號東南亞商業中心10樓A至C座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Tong Nam Ah Central Comércio, 10º andar A-C, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34753 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門建發諮詢有限公司
 葡文 português : CONSULTADORIA DE MACAU JIANFA, LDA.
 英文 inglês : MACAO JIANFA CONSULTANCY CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 405 號中國法律大廈 27 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34754 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 十六浦中介人一人有限公司
 葡文 português : PONTE 16 - PROMOTOR DE JOGOS, SOCIEDADE UNIPESSOAL, LIMITADA
 英文 inglês : PIER 16 - GAMING PROMOTION, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門葡京路 2 至 4 號葡京大酒店舊翼 9 樓
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 34755 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 聯和工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門上海街 175 號澳門中華總商會大廈 11 樓 K 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34756 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 西龍一人有限公司
 葡文 português : XI LOONG SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : XI LOONG CO., LTD.
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 336, Centro Comercial Cheng Feng, 17º andar M-N, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34757 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新皇宮海鮮舫有限公司
 葡文 português : CASA IMPERIAL RESTAURANTE DE MARISCO, LIMITADA
 英文 inglês : CASA IMPERIAL SEAFOOD RESTAURANT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門火船頭街 16 至 20 號 16 號碼頭
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34758 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德發工程有限公司
 葡文 português : TAK FAT ENGENHARIA LIMITADA
 英文 inglês : TAK FAT ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : Rua Francisco H. Fernandes, n° 24, Edifício Pak Tak, Bloco 2, 11º andar W, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34759 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 順利聯有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL SUNNYLINK LDA.

英文 inglês : SUNNYLINK CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門廣州街 7 2 R 怡山閣 8 樓 D
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34760 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 建神一人有限公司
 葡文 português : YUME HOME SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : YUME HOME LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34761 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 寶澤投資有限公司
 葡文 português : BAOZE INVESTIMENTO LIMITADA
 英文 inglês : BAOZE INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門筷子基北街 319 號綠楊花園利康閣 3 樓 K 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34762 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : V & V 一人有限公司
 葡文 português : V & V SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門美麗街 21A 號 10 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34763 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金洋清潔物業管理有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE GESTÃO E LIMPEZA DE PROPRIEDADE GOLDEN OCEANS, LIMITADA
 英文 inglês : GOLDEN OCEANS CLEANING AND MANAGEMENT CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環新街 162 號建華新村第 10 座地下 D 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34764 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 貓領域寵物用品有限公司
 葡文 português : CAT ZONE ACESSÓRIO PARA ANIMAL DE ESTIMAÇÃO LDA.
 英文 inglês : CAT ZONE PET ACCESSORY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊街 137 號廣興大廈 5 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34765 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雪肌堂（國際）有限公司
 葡文 português : NATURAL (INTERNACIONAL) LIMITADA
 英文 inglês : NATURAL (INTERNATIONAL) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門美副將大馬路 6—A 號永美大廈 B 座地下
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34766 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 台灣樺一企業有限公司
 法人住所 sede : 澳門永定街 116 號南暉大廈 W 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34767 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鵬泰（澳門）貿易有限公司
 葡文 português : COMÉRCIO DE PENG TAI MACAU, LDA.
 英文 inglês : PENG TAI (MACAO) TRADING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 405 號中國法律大廈 27 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34768 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高峰黃金精煉服務有限公司
 葡文 português : SERVIÇOS DE REFINARIA SUMMIT GOLD, LIMITADA
 英文 inglês : SUMMIT GOLD REFINERY SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門仁慈堂右巷 6 號 2 樓 B 座 Travessa da Misericórdia, n° 6, 1º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34769 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安娜閣有限公司
 葡文 português : CAMPANHIA DE CASA ANA, LIMITADA
 英文 inglês : CASA ANA COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路雍景灣地下 L 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34770 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 生活數碼有限公司
 法人住所 sede : 澳門黑沙環祐漢新村第一街 40 號牡丹樓地下
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34771 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 洞庭湖博彩中介有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PROMOÇÃO DE JOGOS DONG TING HU, LIMITADA
 英文 inglês : DONG TING HU GAMING PROMOTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 E 號第一國際商業中心 6 樓 06 室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34772 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門興業新能源科技有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE NOVA TECNOLOGIA ENERGÉTICA SINGYES DE MACAU, LIMITADA
 英文 inglês : MACAO SINGYES RENEWABLE ENERGY TECHNOLOGY CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 19 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34773 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : MK 方程一人有限公司
 葡文 português : MK SOLUTION SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : MK SOLUTION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34774 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 三聯國際貨運代理（澳門）有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE TRANSPORTE DE MERCADORIAS TRINITY MARINE INTERNACIONAL (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : TRINITY MARINE INTERNATIONAL FREIGHT SERVICES (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 12 樓 A12 Avenida da Praia Grande, n.º 429, Edifício Centro Comercial da Praia Grande, 12º andar A12, em Macau
 資本 capital : MOP\$100,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34775 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 華昇國際基因檢測診斷有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TESTE DIAGNÓSTICO DO GENE WA SENG LIMITADA
 英文 inglês : WA SENG GENE TEST DIAGNOSIS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 號 E 第一國際商業中心 12 樓 1205 室
 資本 capital : MOP\$30,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34776 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中澳基因檢測診斷有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TESTE DIAGNÓSTICO DO GENE CHONG OU LIMITADA
 英文 inglês : CHONG OU GENE TEST DIAGNOSIS COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 號 E 第一國際商業中心 12 樓 1205 室
 資本 capital : MOP\$30,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34777 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高通基因診斷（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DO DIAGNÓSTICO DO GENE MULTIGENE (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : MULTIGENE DIAGNOSTICS (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 號 E 第一國際商業中心 12 樓 1205 室
 資本 capital : MOP\$30,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34778 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 健德集團投資有限公司
 法人住所 sede : 澳門筷子基和樂大馬路嘉應花園商業中心地下 B L 舖
 資本 capital : MOP\$28,000,00
 登記編號 N.º do registo: 34779 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 圓虹生物技術有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ADIM BIO-TECNOLOGIA LIMITADA

英文 inglês : ADIM BIO-TECHNOLOGY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門大堂街 12 號威信大廈地下 B 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 34780 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 紙飛機有限公司
 葡文 português : PLANO DE PAPEL LDA.
 英文 inglês : PAPER PLANE LTD.
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 號 E 第一國際商業中心 P10—07
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34781 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 意通電訊有限公司
 葡文 português : E-TONE TELECOMUNICAÇÃO LIMITADA
 英文 inglês : E-TONE TELECOM LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 174 號廣發商業中心 10 樓 E 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34782 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新偷國際有限公司
 葡文 português : NEW GLADDEN INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : NEW GLADDEN INTERNATIONAL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 126 號怡德商業中心 5 樓 E 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34783 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 衍銘娛樂有限公司
 葡文 português : ENTRETENIMENTO HIN MING LIMITADA
 英文 inglês : HIN MING ENTERTAINMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔徐日昇寅公馬路 889 號新世紀酒店地下 G103 室 Avenida Padre Tomás Pereira, n° 889, Hotel New Century, r/c, G103, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34784 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 瑞豐業務拓展有限公司
 葡文 português : PROMOÇÃO DE NEGÓCIOS SOI FUNG, LDA.
 英文 inglês : SOI FUNG MARKETING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門仙德麗街 422 號皇朝花園 A 座 15 樓 W 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34785 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天寶典有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TISPODE LIMITADA
 英文 inglês : TISPODE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門祐漢新村第八街 155 號信託花園金城閣 3 樓 J 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34786 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 君誼建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA KUAN I LIMITADA

英文 inglês : KUAN I CONSTRUCTION AND ENGINEERING LIMITED

法人住所 sede : 澳門林茂海邊大馬路 477 處順新村地下 B 舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34787 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天豐國際綜合用品有限公司

葡文 português : COMPANHIA INTERNACIONAL DE ARTIGOS DIVERSOS TINFONG, LIMITADA

英文 inglês : TINFONG INTERNATIONAL MULTIPLES SUPPLIES CO., LIMITED

法人住所 sede : 澳門漁翁街 354 號南豐工業大廈 10 樓 D 座

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N.º do registo: 34788 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門華原建設集團有限公司

葡文 português : GRUPO CONSTRUÇÃO DE HUA YUAN MACAU, LDA.

英文 inglês : MACAO HUA YUAN CONSTRUCTION GROUP CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 405 號中國法律大廈 27 樓 A 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34789 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 仟高（澳門）有限公司

葡文 português : COMPANHIA CHIN KO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : TINGLE (MACAO) LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 14 樓 B 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34790 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 福明企業一人有限公司

葡文 português : F & M EMPRESA - SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : F & M ENTERPRISE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門青洲河邊馬路 222 號福德新郵華德樓地下 A 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34791 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 維士建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA VAS, LIMITADA

英文 inglês : VAS CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 600 E 號第一國際商業中心 12 樓 05 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 34792 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 華信國際有限公司
葡文 português : HWA SUN INTERNACIONAL LDA.
英文 inglês : HWA SUN INTERNATIONAL LTD.
法人住所 sede : 澳門筷子基和樂大馬路 278 號嘉應花園商業中心地下 B L 舖
資本 capital : MOP\$28.000,00
登記編號 N° do registo: 34793 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 合群教授駕駛汽車學校有限公司
葡文 português : ESCOLA DE CONDUÇÃO HAP KUAN LIMITADA
法人住所 sede : 澳門紅窗門街 161 號永添大廈地下 A 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34794 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 櫻華世界的投資一人有限公司
葡文 português : INVESTIMENTO SAKURA GLOBALABLE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
英文 inglês : SAKURA GLOBALABLE INVESTMENT LIMITED
法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251 A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34795 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 琦爾特（澳門）投資有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO QET (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : QET (MACAU) INVESTMENT COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門黑沙環新街 337 號金海山花園第 1 座地下 C 舖 Rua Nova da Areia Preta, n° 337,
Edifício Kam Hoi San Garden, Bloco I, rés-do-chão, Loja C, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 34796 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 安安一人有限公司
法人住所 sede : 澳門城市日大馬路 46 號利景閣地下 W Avenida 24 de Junho, n° 46, Edifício Lei
Keng Kok, r/c W, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34797 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 四維地產有限公司
法人住所 sede : 澳門連勝馬路 99 號地下
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N° do registo: 34798 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 優霸體育用品有限公司
葡文 português : IAO BA DESPORTO LIMITADA
英文 inglês : IAO BA SPORT LIMITED
法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場東南亞商業中心 18 樓 P 室
資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 34799 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金樽投資一人有限公司
 葡文 português : PRINCIPE HENRIQUE O NAVEGADOR INVESTIMENTO SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : STARR INVESTMENT LTD.
 法人住所 sede : 澳門得勝斜路金龍閣 17/C
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34800 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百德茶莊有限公司
 葡文 português : CASA DE CHÁ LE PETITS LDA.
 英文 inglês : TEA HOUSE LE PETITS LTD.
 法人住所 sede : 澳門高園街 151 號 2 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.500,00

登記編號 N° do registo: 34801 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 優越建設發展有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE DESENVOLVIMENTO E CONSTRUÇÃO ASCENDANT, LIMITADA
 英文 inglês : ASCENDANT DEVELOPMENT AND CONSTRUCTION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門板樟堂街 16 — I 號顯利商業中心 5 字樓 E 61 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34802 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鴻歌文化出版有限公司
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 181 — 187 號光輝商業中心 3 樓 V 座
 資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 34803 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華商醫藥醫療器材有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE MEDICINA E EQUIPAMENTOS MÉDICOS HUA SHANG, LIMITADA
 英文 inglês : CHINA MERCHANTS PHARMACY AND EQUIPMENT SUPPLIERS LTD.
 法人住所 sede : 澳門高地烏街 24 號 C 祐豐大廈 5 樓 E 座
 資本 capital : MOP\$60.000,00

登記編號 N° do registo: 34804 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 桂冠有限公司
 法人住所 sede : 澳門爹利仙拿姑娘街 7 號 3 樓 C
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34805 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 山度仕 (中國) 有限公司
 葡文 português : COMPANHIA SANINDUSA (CHINA) LIMITADA
 英文 inglês : SANINDUSA (CHINA) COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門漁翁街 214—218 號海洋工業中心第 2 期 8 字樓 F 座
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 34806 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : I E M M 有限公司
 葡文 português : IE MM LIMITADA
 英文 inglês : IE MM LIMITED
 法人住所 sede : Avenida dos Jardins do Oceano, Edifício Poplar Court, 13º andar E, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34807 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門眼科醫務所一人有限公司
 葡文 português : CLINICA DE OFTALMOLOGIA MACAU SOCIEDADE UNIPESSOAL, LIMITADA
 英文 inglês : MACAO OPHTHALMOLOGY CLINIC LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 619, Centro Comercial Si Toi, 8º andar B, C e D, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34808 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳闊（國際）建築工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門看台街 22 號怡南大廈地下 L 舖
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 34809 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雪玄靚健美產品有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE PRODUTOS DE BELEZA E SAÚDE PERFEIÇÃO LIMITADA
 英文 inglês : PERFECT BEAUTY & HEALTH PRODUCTS CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門大堂巷 11—13 B 號福運大廈地下 B 座
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 34810 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 美麗人生一人有限公司
 葡文 português : LIFE IS BEAUTIFUL SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : LIFE IS BEAUTIFUL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34811 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 利達尊貴一人有限公司
 葡文 português : RETA PREMIER SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : RETA PREMIER LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34812 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 優良技術澳門一人有限公司
 葡文 português : FINE TECNOLOGIA MACAU SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : FINE TECHNOLOGY MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34813 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 富裕國一人有限公司
 葡文 português : RUSTIC SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : RUSTIC LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34814 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 健剛一人有限公司
 葡文 português : TAKECHAN'S SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : TAKECHAN'S COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34815 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 皇威成商貿一人有限公司
 葡文 português : COMÉRCIO WONG WYRM SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : WONG WYRM TRADING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門商業大馬路 251A—301 號友邦廣場 15 樓 04 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34816 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 悅灘項目及活動策劃有限公司
 葡文 português : FRUITFUL SOLUÇÕES DE EVENTOS LIMITADA
 英文 inglês : FRUITFUL EVENT SOLUTIONS LTD.
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 163—A 號合和工業大廈 11B
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34817 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德億國際珠寶鐘錶一人有限公司
 法人住所 sede : 澳門新口岸柏林街星海豪庭 190 號 H 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34818 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 楊瀚一人有限公司
 葡文 português : YEUNG HON SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : YEUNG HON COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔成都街至尊花城麗翠閣第 2 座 42 樓 E

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34819 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 山寨舖有限公司

法人住所 sede : 澳門柿山斜巷華光大廈 1 樓 C 舖

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34820 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 衫藩市潮流服飾有限公司

葡文 português : S N K MODA LDA.

英文 inglês : S N K FASHION CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門路環黑沙村 9 號

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34821 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 自由市場一人有限公司

葡文 português : FREE MARKET SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

英文 inglês : FREE MARKET COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門氹仔東北馬路 7 2 號 O P 座 7 8 — 8 2 號 N 座地下海灣花園

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34822 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : WN 投資有限公司

葡文 português : WN INVESTIMENTOS LIMITADA

英文 inglês : WN VENTURES LIMITED

法人住所 sede : Avenida Comercial de Macau, n°s 251A-301, AIA Tower, 20° andar, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34823 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天翔建材有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE MATERIAIS DE CONSTRUÇÃO SKYWAY LIMITADA

英文 inglês : SKYWAY BUILDING MATERIALS COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門文第士街 3 4 號益達花園 1 5 樓 A 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34824 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 天翔裝飾設計工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE DECORAÇÃO E PROJECTO SKYWAY LIMITADA

英文 inglês : SKYWAY DECORATION DESIGN AND ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門文第士街 3 4 號益達花園 1 5 樓 A 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34825 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 永盛有限公司
 葡文 português : EVER FLOURISHING LIMITADA
 英文 inglês : EVER FLOURISHING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門牧場街 6 1 號新城市工業大廈 7 樓 P 座 Rua dos Currais, n.º 61, Edifício Industrial Cidade Nova, 7º andar P, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34827 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 獅帆地產有限公司
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 181—187 號光輝大廈 10 樓 T 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34828 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 獅帆投資有限公司
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 181—187 號光輝大廈 10 樓 T 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34830 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 漢基項目管理有限公司
 葡文 português : GESTÃO DE PROJECTOS HON KEI, LIMITADA
 英文 inglês : HON KEI PROJECT MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : Rua das Albizias, Lote G2, Coloane, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34831 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門泰華實業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA COMERCIAL E INDUSTRIAL TAI WA (MACAU), LDA.
 英文 inglês : TAI WA COMMERCIAL AND INDUSTRIAL (MACAO) CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 16 號 A—16 號 D 通利工業大廈 11 樓 A—D 室
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34832 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 拓加監控及資訊科技有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE VIGILÂNCIA E INFORMAÇÃO TECNOLOGIA TOGA, LIMITADA
 英文 inglês : TOGA SURVEILLANCE & INFORMATION TECHNOLOGY COMPANY, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 258 號建興隆廣場 14 樓 E 及 F 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34833 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 蔴寶活動策劃有限公司
 葡文 português : QUBE - PLANIFICAÇÃO DE ACTIVIDADES LDA.
 英文 inglês : QUBE - EVENT MANAGEMENT LTD.
 法人住所 sede : 澳門歐華利街 7 號慧華閣 10 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34834 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 德勝有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE TAK ZING LIMITADA
英文 inglês : TAK ZING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門北京街 174 號廣發商業中心 8 樓 A Rua de Pequim, nº 174, Edifício Centro
Comercial Kuong Fat, 8º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 34835 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 集美地產代理有限公司
葡文 português : AGÊNCIA DE IMOBILIÁRIO JIMEI LIMITADA
英文 inglês : JIMEI PROPERTY AGENCY LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 201 號新建業商業中心地下 V 舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34836 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 富宸有限公司
葡文 português : GREATER NATIONAL COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : GREATER NATIONAL COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路 41 號激成工業中心第 3 期 10 樓 V 座
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34837 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 北京商業投資顧問有限公司
葡文 português : BEIJING CONSULTORIA DE INVESTIMENTOS E NEGÓCIOS LIMITADA
英文 inglês : BEIJING BUSINESS INVESTMENT CONSULTANCY LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 815 號才能商業中心 4 樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 34838 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 直達酒店服務有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇO DE HOTEL AT LIMITADA
英文 inglês : AT HOTEL SERVICE CO., LTD.
法人住所 sede : Rua do Bispo Medeiros, nº 30-a, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34839 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 長暉國際投資貿易有限公司
葡文 português : P&E INTERNACIONAL INVESTIMENTO E COMÉRCIO COMPANHIA LIMITADA
英文 inglês : P&E INTERNATIONAL INVESTMENT & TRADE CO., LTD.
法人住所 sede : Rua do Bispo Medeiros, nº 30-a, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 34840 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 萬能顧問有限公司

商業名稱 Firma
 葡文 português : MASTER BEAT CONSULTADORIA LIMITADA
 英文 inglês : MASTER BEAT CONSULTANCY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 815 號才能商業中心 4 樓
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34841 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 紅牛星集團有限公司
 葡文 português : COMPANHIA GRUPO REDOXSTAR LIMITADA
 英文 inglês : REDOXSTAR GROUP LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 112A, 120 號怡德商業中心
 資本 capital : MOP\$170.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34842 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 同人貿易有限公司
 葡文 português : EMPRESA DE COMÉRCIO TONG IAN, LDA.
 英文 inglês : TONG IAN TRADING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街濠庭都會第 7 座 19 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34843 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : T F C 娛樂有限公司
 葡文 português : TFC ENTRETENIMENTO LIMITADA
 英文 inglês : TFC ENTERTAINMENT LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, n.º 39, Edifício Central Plaza, 17º andar
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34844 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高力依貿易發展（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO E DESENVOLVIMENTO GO LI YI (MACAU) LDA.
 英文 inglês : GO LI YI TRADING & DEVELOPMENT (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : 澳門東望洋新街 231 號泉同樓第 1 座地下 B 座
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34845 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新豐盛保險顧問有限公司
 葡文 português : CONSULTADORIA DE SEGURO SAN FUNG SENG LDA.
 英文 inglês : SAN FUNG SENG INSURANCE CONSULTANCY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場光輝集團商業大廈 3 樓 M
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34846 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 首威投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO SAO WAI LIMITADA
 英文 inglês : SAO WAI INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路百利寶花園第 2 座 5 樓 H 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34847 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 生命力企業之源有限公司

葡文 português : LIFE ONE EMPRESA LIMITADA

英文 inglês : LIFE ONE ENTERPRISE LIMITED

法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 759, 1º andar, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34848 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 金濠基地產置業有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE FOMENTO PREDIAL SHINING GOLD, LIMITADA

英文 inglês : SHINING GOLD REAL ESTATE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門北京街 174 號廣發商業中心 10 樓 E 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34849 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 皇者顧問有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE CONSULTADORIA KING'S LIMITADA

英文 inglês : KINGS CONSULTING, LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Tong Nam Ah Comercial Centro,
18º andar G-H, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 34850 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 添美項目顧問有限公司

葡文 português : CONSULTADORIA DE PROJETO TEAM MEI LDA.

英文 inglês : TEAM MEI PROJECT CONSULTANCY COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門沙梨頭海邊大馬路 21 號駿悅軒地下 J 鋪

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34851 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新利安投資發展有限公司

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 918 號世貿中心 14 樓 D 室

資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo: 34852 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 發記龍騰裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門水手西街 7-B 地下

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 34853 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 謎出版及發行有限公司

商業名稱 Firma
中文 chinês : ENIGMAS - PUBLICAÇÕES E PRODUÇÕES, LDA.
英文 português : ENIGMAS - PUBLICATIONS AND PRODUCTIONS, LTD.
法人住所 sede : Calçada de S. Francisco Xavier, nº 5, Edifício Tôn Sin, 4º/B, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 34854 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : A C T 有限公司
英文 português : ACT LIMITADA
英文 inglês : ACT LIMITED
法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 99 號 Q R/C
資本 capital : MOP\$26.000,00
登記編號 N.º do registo: 34855 (SO)

解散 dissolução

商業名稱 Firma
中文 chinês : 資源澳門離岸商業服務有限公司 (清算中)
英文 português : RECURSOS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA (EM LIQUIDAÇÃO)
英文 inglês : RESOURCES MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
法人住所 sede : 澳門吉慶里 37 號吉慶商業中心二樓
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 16495 (SO)

解散及因完成清算而消滅 dissolução e extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma
中文 chinês : 發修身美容中心有限公司
英文 português : FAI SALÃO DE BELEZA, LIMITADA
英文 inglês : FAI FITNESS & BEAUTY COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸海港街國際中心第 1 期 71 號 J 地舖
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 31772 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : J D (遠東) 聯系有限公司
英文 português : J D CONEXAO (EXTREMO ORIENTE) LIMITADA
英文 inglês : J D CONNECTIONS (FAR EAST) LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 367 號京澳商業大廈 16 樓 A 座 Avenida da Praia Grande, nº 367,
Keng Ou Commercial Building, 16º andar A, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N.º do registo: 26195 (SO)

商業名稱 Firma
羅馬拼音 romanização: VA ION KAI IP IAO HAN CONG SI
英文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E FOMENTO PREDIAL CHINA KENT LIMITADA
英文 inglês : CHINA KENT ENTERPRISES LIMITED
法人住所 sede : Rua de Foshan, nº 51, Edifício Centro Comercial San Kin Yip, 19º andar, letras
"L e P"
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N.º do registo: 8994 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏興工程有限公司
 葡文 português : HONG XING ENGENHARIA LIMITADA
 英文 inglês : HONG XING ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 759 號 5 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 33565 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門國際商貿城有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE EXPOSIÇÕES E COMÉRCIO INTERNACIONAIS MACAU LIMITADA
 英文 inglês : MACAU INTERNATIONAL EXPOSITION TRADE CITY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門佛山街 51 號新建業商業中心大廈十九樓 M Rua de Foshan, n° 51, Edifício Centro Comercial San Kin Yip, 19º andar M, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 13822 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門絲品有限公司
 葡文 português : PRODUTOS DE SEDA (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : MACAU SILK PRODUCTS LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n° 294, Edifício Industrial Novel, 9º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$3.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 971 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門鋼琴廠企業有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE PIANOS DE MACAU, LIMITADA
 英文 inglês : MACAU PIANO FACTORY LIMITED
 法人住所 sede : Rua dos Pescadores, n°s 82-86, Edifício Industrial Nam Fung, Fase 1, 10º andar, B, C e D, em Macau
 資本 capital : MOP\$300.000,00
 登記編號 N° do registo: 2290 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 翡翠商業管理（澳門）有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE ADMINISTRAÇÃO COMERCIAL JADE (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : JADE COMMERCIAL ADMINISTRATION (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門高美士街 212 號金豐大廈第二座 4 樓 O 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 16567 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 銀之寶科技有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA BASE, LIMITADA
 英文 inglês : BASE TECHNOLOGY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸畢仕達大馬路 26 至 28 號中福商業中心 3 樓 E 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 29410 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 康輝工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA ENGENHARIA DE ARTCOM (MACAU) LDA.
 英文 inglês : ARTCOM ENGINEERING (MACAU) CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門殷皇子大馬路 4 6 號金來大廈 3 樓 A B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19710 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新昌明製衣廠有限公司
 羅馬拼音 romanização: SAN CHEONG MENG CHAI I CHONG IAO HAN CONG SI
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO SUN CHEONG MENG, LIMITADA
 英文 inglês : SUN CHEONG MENG GARMENT FACTORY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Almirante Lacerda, n.ºs 39D-43B, Edifício Industrial Iao Sek, 2º A-B, 3º A, em Macau
 資本 capital : MOP\$450.000,00
 登記編號 N.º do registo: 931 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 益福置業家居裝飾工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門黑沙環馬場大馬路 1 8 5 號永寧廣場寶暉花園 K 鋪
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28072 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 其奧治澳門有限公司
 葡文 português : KOG MACAU LIMITADA
 英文 inglês : KOG MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 8 1 5 號才能商業中心 1 2 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 815, Edifício Talent Commercial Centre, 12º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 25209 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 諾榮商業顧問有限公司
 葡文 português : CONSULTORIA COMERCIAL LORIN, LIMITADA
 英文 inglês : LORIN COMMERCIAL CONSULTANT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門北京街 1 2 6 號怡德商業中心 1 4 樓 C 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33141 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 豪迪豐（澳門）有限公司
 葡文 português : HAUSSMAN (MACAU) LDA.
 英文 inglês : HAUSSMAN (MACAU) LTD.
 法人住所 sede : 澳門新馬路 3 2 8 號地下 Avenida de Almeida Ribeiro, n.º 328, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28760 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 高利來物業發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO PREDIAL KOU LEI LOT, LIMITADA

英文 inglês : KOU LEI LOI PROPERTY DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門工業街 9 至 13 號地下
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 18835 (SO)

商業名稱 Firma
 葡文 português : PARAISO ORIENT, SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 法人住所 sede : Rua Central, n° 2-G, r/c, em Macau
 資本 capital : MOP\$75.000,00
 登記編號 N° do registo: 19757 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 廣宇工程服務有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CIVIL & SERVIÇOS GREAT GOUND, LIMITADA
 英文 inglês : GREAT GROUND CONSTRUCTION & SERVICE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Rua Ferreira do Amaral, n° 15, Edifício Iau Luen, 10° andar, letra "B"
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 14218 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 王光記（澳門）工程有限公司
 葡文 português : VONG KUONG KEI (MACAU) ENGENHARIA, LIMITADA
 英文 inglês : WONG KWONG KEE (MACAU) CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸羅理基博士大馬路 600 E 第一國際商業中心 2208 室 22 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20303 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 敬華澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : KING OF FANS COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : KING OF FANS MACAO COMMERCIAL OFFSHORE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 244—246 號澳門金融中心 5 樓 L 室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20544 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 漢藝創作有限公司
 葡文 português : ART KANJI, LIMITADA
 英文 inglês : ART KANJI LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 369 號京澳大廈 17 樓 B
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 15400 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 泰亞貿易（澳門）一人有限公司
 葡文 português : REI DE ASIA COMÉRCIO (MACAU) SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : ASIA KING TRADING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔孫逸仙博士大馬路寶龍花園 17 樓 H 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 23573 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門弘錫鞋業有限公司
 葡文 português : INDÚSTRIA DE CALÇADO MACAU WANG CHANG, LIMITADA
 英文 inglês : MACAU WANG CHANG SHOES COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Estrada Marginal da Areia Preta, n.º 45, 7º andar K e 7º andar L, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 22612 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中華珍寶顧問一人有限公司
 葡文 português : CONSULTADORIA DE TESOURO CHINÊS SOCIEDADE UNIPESSOAL, LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門祐漢馬場海邊馬路39號祐添大廈2期6樓I座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 30939 (SO)

因完成清算而消滅 extinção pelo encerramento de liquidação

商業名稱 Firma
 中文 chinês : E P E — 工程研究設計有限公司
 葡文 português : EPE - ESTUDOS E PROJECTOS DE ENGENHARIA, LIMITADA
 英文 inglês : EPE - ENGINEERING AND PROJECT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門友誼大馬路88號友誼大廈1樓B Avenida da Amizade, n.º 888, Edifício
 Amizade, 1º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$120.000,00
 登記編號 N.º do registo: 4961 (SO)

常設代表處之設立 criação de representação permanente

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 諾基亞西門子通信有限公司澳門分行
 英文 inglês : NOKIA SIEMENS TIETOLIIKENNE OY - MACAU BRANCH
 法人住所 sede : Avenida de Amizade, n.º 555, Macau Landmark Office Tower-Salas 2301-04, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34633 (SO)

商業名稱 Firma
 英文 inglês : ASC FINE WINES (HONG KONG) TRADING CORPORATION LIMITED
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路143至173號激成工業中心第3期12樓Y Avenida de Venceslau
 de Morais, n.ºs 143-173, Centro Industrial Kek Seng, Bloco 3, 12º andar Y, em
 Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34826 (SO)

商業名稱 Firma
 葡文 português : LONIGO LIMITADA
 英文 inglês : LONIGO CORP.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場263號中土大廈6樓N座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 263,
 Edifício China Civil Plaza, 6º andar N, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34829 (SO)

法人住所之變更 mudança de sede

商業名稱 Firma

中文 chinês : 青木澳門離岸商業服務有限公司
 葡文 português : GREENWOOD COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU LIMITADA
 英文 inglês : GREENWOOD MACAO COMMERCIAL OFFSHORE CO. LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 689—697 號大華大廈 13 樓 C 座 Avenida da Praia Grande, n°s 689-697, Edifício Tai Wah, 13º andar C, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21311 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鋒之源貿易有限公司
 葡文 português : FENG ZHI YUAN AGÊNCIA COMERCIAL LDA.
 英文 inglês : FENG ZHI YUAN TRADING CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門海邊馬路 31 號碧瑤閣第 2 期地下 C 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 25341 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓思商業管理服務有限公司
 葡文 português : ASSETS SOCIEDADE DE GESTÃO E SERVIÇO COMERCIAL LDA.
 英文 inglês : ASSETS BUSINESS MANAGEMENT & SERVICES CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 599 號羅德禮商業大廈 16 樓 Avenida Praia Grande, n° 599, Edifício Comercial Rodrigues, 16º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 17987 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 中濠國際貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE COMERCIAL INTERNACIONAL CHONG HO, LIMITADA
 英文 inglês : CHONG HO INTERNATIONAL TRADING CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路 41 號激成工業大廈第 3 期 5 樓 R 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 33191 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 嘉俊貿易（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMÉRCIO JIA JUN (MACAU), LDA.
 英文 inglês : JIA JUN TRADING (MACAO) CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門高利亞海軍上將大馬路 41 號激成工業大廈第 3 期 5 樓 R 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 34454 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 綠寶置業發展有限公司
 葡文 português : DESENVOLVIMENTO IMOBILIÁRIO ESMERALDA LIMITADA
 英文 inglês : EMERALD PROPERTY INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔成都街 537 號濠景花園 31 座 32 H
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 20732 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門海威國際娛樂有限公司
 葡文 português : MACAU HIGHER INTERNACIONAL ENTRETENIMENTO COMPANHIA LIMITADA
 英文 inglês : MACAU HIGHER INTERNATIONAL AMUSEMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 309 號南粵商業中心 8 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 24227 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 豪江國際文化傳播有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMUNICAÇÕES INTERCULTURAIS HAOJIANG LDA.
 英文 inglês : HAOJIANG INTERNATIONAL CULTURE COMMUNICATION COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 309 號南粵商業中心 8 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28565 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 越網集團有限公司
 葡文 português : VIETNET GRUPO LIMITADA
 英文 inglês : VIETNET GROUP LTD.
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園大馬路 301-C 號通發大廈地下 I 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26211 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 加利福尼亞酒業有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE VINHOS CALIFORNIA LIMITADA
 英文 inglês : CALIFORNIA WINE COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Comercial de Macau, n.º 5, Edifício Fit Centre, 5.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33342 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: TIN LEK KEI IP IAO HAN CONG SI
 葡文 português : EMPRESA ELÉCTRICA ,LIMITADA
 法人住所 sede : Avenida Almeida Ribeiro, n.º 61, Edifício Central Plaza, 17.º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$500.000,00
 登記編號 N.º do registo: 1043 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : A G R O S H I N E 有限公司
 葡文 português : AGROSHINE LIMITADA
 英文 inglês : AGROSHINE LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n.º 759, 2.º andar, Suite 2009, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29657 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 防鼾環亞洲有限公司
 葡文 português : ANEL DE ANTI RESSONAR ÁSIA, LIMITADA
 英文 inglês : ANTI SNOR ASIA LTD.

法人住所 sede : Avenida Comercial de Macau, n°s 251A-301, AIA Tower, 20° andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 33283 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 領滙食品有限公司
 葡文 português : LINKS PRODUTOS ALIMENTARES LIMITADA
 英文 inglês : LINKS FOOD LIMITED
 法人住所 sede : 澳門圓台街 75—101 號中紡工業大廈第 1 座 13 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$28.000,00
 登記編號 N° do registo: 33027 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : T A J M A H A L 食館有限公司
 葡文 português : ESTABELECIMENTO DE COMIDAS TAJ MAHAL LIMITADA
 英文 inglês : TAJ MAHAL FOOD ESTABLISHMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門孫逸仙大馬路 1287 號利景閣地下及閣樓 K 舖
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 28795 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 上成工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA SHEUNG SHING (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : SHEUNG SHING ENGINEERING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Rua de Tai Pou, n° 19, Edifício Chun Leong Garden, 11° andar L, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 22248 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 東望洋手信有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE LEMBRANÇAS GUIA LIMITADA
 英文 inglês : GUIA SOUVENIR COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門馬場東大馬路 15—69 號福泰工業大廈 10 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 21034 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 聖獅置業有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO PREDIAL SHENG SHI LIMITADA
 英文 inglês : SHENG SHI LAND INVESTMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 181 至 187 號光輝集團大廈 10 樓 T 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 28910 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 德高（澳門）有限公司
 葡文 português : JCDECAUX (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : JCDECAUX (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 238-286, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21° andar G, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00

登記編號 N° do registo: 14930 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 俊柏達有限公司
 葡文 português : AVANT-GARDE LIMITADA
 英文 inglês : AVANT-GARDE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 32376 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 浩昌管理有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE GESTÃO HOO CHEONG, LIMITADA
 英文 inglês : HOO CHEONG MANAGEMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 30081 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 智家有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE JIA INTERNACIONAL, LIMITADA
 英文 inglês : JIA INTERNATIONAL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 29568 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 輝道海外有限公司
 葡文 português : ACOTA ULTRAMARINO LIMITADA
 英文 inglês : ACOTA OVERSEAS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 23610 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 盈力家有限公司
 葡文 português : UNICA LIMITADA
 英文 inglês : UNICA SERVICES COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 27865 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 榮美楓貿易有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE COMÉRCIO TOSHIMI, LIMITADA
 英文 inglês : TOSHIMI TRADING LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 28632 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 維達有限公司
 葡文 português : WILLTECH LIMITADA
 英文 inglês : WILLTECH LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 27866 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 宏域物流有限公司
 葡文 português : LOGISTÍCOS WN LIMITADA
 英文 inglês : LOGISTICS WN LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 30851 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 南振顧問有限公司
 葡文 português : NAM CHUN CONSULTADORIA LIMITADA
 英文 inglês : NAM CHUN CONSULTANTS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 31431 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 達力工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : DE ENGINEERING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 22523 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 萬佳美思有限公司
 葡文 português : MMHK LIMITADA
 英文 inglês : MMHK LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 28516 (SO)

商業名稱 Firma

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 怡德工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E-TEST LIMITADA
 英文 inglês : E-TEST ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門大興街 32 號平苑大廈地下 B Rua João de Araujo, n.º 32, Edifício Peng Jun,
 r/c, B, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14771 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 恒達工程有限公司
 葡文 português : EVERBEST ENGENHARIA LDA.
 英文 inglês : EVERBEST ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門仁慈堂右巷 6 號 3 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 27135 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : A & W出入口貿易有限公司
 法人住所 sede : 澳門巴冷登街 3 號 A 地下 B 舖
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 31022 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 中殷國際有限公司
 葡文 português : CHINA IMPERATIVO INTERNACIONAL LDA.
 英文 inglês : CHINA IMPERATIVE INTERNATIONAL LTD.
 法人住所 sede : 澳門新馬路 99 號南華商業中心 10 樓
 資本 capital : MOP\$400.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34053 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新匯俊有限公司
 法人住所 sede : 澳門氹仔飛能便度街 112—114 號泉悅花園地下 D 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33087 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 同德出入口貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL IMPORTAÇÃO E EXPORTAÇÃO CO-TAK LIMITADA
 英文 inglês : CO-TAK COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街怡德商業中心 17 樓 C 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14770 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 成路實業投資有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO INDUSTRIAL CHENGLU, LIMITADA
 英文 inglês : CHENGLU INVESTMENT ENTERPRISES CO., LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 759 號 5 樓
 資本 capital : MOP\$800.000,00
 登記編號 N.º do registo: 14990 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 順興隆（澳門）工程有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA SELEHAM (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : SELEHAM (MACAU) ENGINEERING LIMITED
法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 160—260 號東南亞商業中心 8 樓 K 室
資本 capital : MOP\$100.000,00
登記編號 N° do registo: 31569 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 偉鴻行工程（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA WAI HUNG HONG (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : WAI HUNG HONG ENGINEERING (MACAU) CO., LTD
法人住所 sede : 澳門高地烏街 102—104 號亨利大廈地下
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 21283 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 明華工程（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA MING WAH (MACAU) LIMITADA
法人住所 sede : 澳門高地烏街 102—104 號亨利大廈地下
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 31359 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新偉鴻建築（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO NEW WAI HUNG (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : NEW WAI HUNG CONSTRUCTION (MACAU) CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門高地烏街 102—104 號亨利大廈地下
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 23914 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 偉鴻行裝飾及設計有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DECORAÇÃO PLANEAR WAI HUNG HONG (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : WAI HUNG HONG DECORATION AND DESIGN COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門高地烏街 102—104 號亨利大廈地下
資本 capital : MOP\$500.000,00
登記編號 N° do registo: 25537 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : K P L 有限公司
葡文 português : KPL LIMITADA
英文 inglês : KPL LIMITED
法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 762 號中華廣場 18 樓 N 座 Avenida da Praia Grande, n° 762,
Edifício China Plaza, 18º andar N, em Macau
資本 capital : MOP\$25.000,00
登記編號 N° do registo: 32036 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : C P A 澳門服務有限公司
葡文 português : CPA MACAU SERVIÇOS LIMITADA

英文 inglês : CPA MACAU SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 7 6 2 號中華廣場 1 8 樓 N 座 Avenida da Praia Grande, n.º 762,
 Edifício China Plaza, 18º andar N, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 32101 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : A A T 集團有限公司
 葡文 português : AAT GRUPO LIMITADA
 英文 inglês : AAT GROUP PTY LTD.
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 2 0 1 — 2 0 7 號泉福工業大廈 1 0 樓 C 座單位
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28093 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 珍熹諮詢顧問一人有限公司
 葡文 português : CONSULTADORIA JOTEUNA , SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : JOTEUNA CONSULTING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 2 9 號南灣商業中心 1 6 樓 1 6 0 5 室 Avenida da Praia Grande, n.º
 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29430 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : F & V 控股有限公司
 葡文 português : F & V - SOCIEDADE DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO SOCIAL, LIMITADA
 英文 inglês : F & V HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 2 9 號南灣商業中心 1 6 樓 1 6 0 5 室 Avenida da Praia Grande, n.º
 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20854 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : V C S 控股有限公司
 葡文 português : VCS - SOCIEDADE DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO SOCIAL, LIMITADA
 英文 inglês : VCS HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 2 9 號南灣商業中心 1 6 樓 1 6 0 5 室 Avenida da Praia Grande, n.º
 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21113 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 捷朗辦公室資源有限公司
 葡文 português : SINOLUCK - RECURSOS PARA ESCRITÓRIOS, LIMITADA
 英文 inglês : SINOLUCK OFFICE SOLUTIONS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 4 2 9 號南灣商業中心 1 6 樓 1 6 0 5 室 Avenida da Praia Grande, n.º
 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29918 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : M D M E — 民信顧問及管理有限公司
 葡文 português : MDME - CONSULTADORIA E GESTÃO LIMITADA
 英文 inglês : MDME - CONSULTANCY AND MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n° 180, Edifício Tong Nam Ah, 16° andar R-S-T,
 em Macau
 資本 capital : MOP\$40.000,00
 登記編號 N° do registo: 27480 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 普瑞瑪百特園藝（澳門）有限公司
 葡文 português : PREMA BIRKDALE HORTICULTURA (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : PREMA BIRKDALE HORTICULTURE (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 345 號金利達花園輝苑 35 樓 B 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 28057 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 駿宇建築裝修有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E DECORAÇÃO CHON U , LIMITADA
 英文 inglês : CHON U CONSTRUCTION & DECORATION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 26 號中福商業中心 15 樓 H—O 1 座 Avenida Marciano Baptista,
 n° 26, Edifício Chong Fok Commercial Centre, 15° andar H-01, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 33316 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 現代保安服務管理有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE SERVIÇOS DE SEGURANÇA E ADMINISTRAÇÃO NOW LIMITADA
 英文 inglês : NOW SECURITY AGENCY SERVICES AND MANAGEMENT LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 263 號中土大廈 5 樓 F 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 20185 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 駿美科技工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DA ENGENHARIA DA CIÊNCIA E TECNOLOGIA CHON MEI, LIMITADA
 英文 inglês : CHON MEI TECHNOLOGY ENGINEERING LTD.
 法人住所 sede : 澳門木橋街 35 號地下
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34514 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 嘉科技術（亞太）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE TECNOLOGIA INFA (ASIA) LIMITADA
 英文 inglês : INFA TECHNOLOGY (ASIA) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門白朗古將軍大馬路 93 號粵發大廈 2 樓 D 座
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 13966 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : C N D E C A U X 機場媒體有限公司

商業名稱 Firma
 葡文 português : CNDECAUX - MEGAMEDIA DO AEROPORTO, LIMITADA
 英文 inglês : CNDECAUX AIRPORT MEDIA CO., LTD.
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 238-286, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21º andar G, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 26600 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 都會世界地產諮詢有限公司
 葡文 português : MUNDO PEQUENO - CONSULTORIA IMOBILIÁRIA, LIMITADA
 英文 inglês : SMALLWORLD PROPERTY CONSULTING LIMITED
 法人住所 sede : Rua Cidade de Lisboa, Urbanização Jardins de Lisboa, nº 277, Edício Panorama, 10º andar C, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29628 (SO)

商業名稱 Firma
 羅馬拼音 romanização: MCP SAT IP TAO CHI IAO HAN CONG SI
 葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO COMERCIAL E INDUSTRIAL MCP, LIMITADA
 英文 inglês : MCP COMMERCIAL AND INDUSTRIAL INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Dr. Sun Yat-Sen, n.ºs 1343, 1345, 1349, 1355, Edifício Vista Magnífica Court, r/c, 1º andar, lojas X,W,V,U, em Macau
 資本 capital : MOP\$60.000,00
 登記編號 N.º do registo: 5961 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 陸海投資發展有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO E DESENVOLVIMENTO CONTINENTAL OCEAN LIMITADA
 英文 inglês : CONTINENTAL OCEAN INVESTMENT AND DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路 6 0 0 E 號第一國際商業中心 18 樓 Avenida Dr. Rodrigo Rodrigues, nº 600E, Edifício First International Commercial Center, 18º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 22619 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 唐古拉（澳門離岸商業服務）有限公司
 葡文 português : TANGULA (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : TANGULA (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路 2 5 1 A — 3 0 1 號友邦廣場 2 0 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 32879 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 鴻發工程（澳門）一人有限公司
 葡文 português : ENGENHARIA HUNG FAT SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : HUNG FAT ENGINEERING (MACAU) CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門新口岸北京街 1 7 4 號廣發商業中心 1 0 樓 D 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 22840 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安徽致宸（澳門）職業介紹所有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE EMPREGO ON FAI CHI SON (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : ON FAI CHI SON EMPLOYMENT AGENCY (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場中土大廈 13 樓 J 座
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 29816 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 瀨川生物科技有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE BIOTECNOLOGIA QUEST LIMITADA
 英文 inglês : QUEST BIOTECH LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 180 號東南亞商業中心 12 樓 G 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 30964 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 遠安建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO E ENGENHARIA FAR SAFE, LIMITADA
 英文 inglês : FAR SAFE CONSTRUCTION AND ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 249—263 號中土大廈 6 樓 G 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção,
 n°s 249-263, China Civil Plaza, 6º andar G, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 17569 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門格力電器銷售有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE VENDA DE ARTIGOS DE ELÉCTRICOS GREE (MACAU), LIMITADA
 法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 195 號南嶺工業大廈 9 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$300.000,00
 登記編號 N° do registo: 15586 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新建龍裝修工程有限公司
 法人住所 sede : 澳門黑沙環海邊馬路 82 號建華大廈 1 座地下 D 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 24253 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金濠國際有限公司
 葡文 português : BOM OURO INTERNACIONAL LIMITADA
 英文 inglês : GOOD GOLD INTERNATIONAL LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔廣東大馬路新濠峰酒店 5 樓及 9 樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 33832 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 精美製衣廠有限公司
 葡文 português : FÁBRICA DE ARTIGOS DE VESTUÁRIO JIMMY, LIMITADA
 英文 inglês : JIMMY GARMENT FACTORY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 131—133 號華隆工業大廈 11 樓 A／B 座

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N.º do registo: 909 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 新域聯投資有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO SAN VILOON LIMITADA

英文 inglês : SAN VILOON INVESTMENTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 1023 號南方大廈 3 樓 P、Q 室

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N.º do registo: 34257 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 希斯商業顧問有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTADORIA DE COMÉRCIO HAYS LIMITADA

英文 inglês : HAYS BUSINESS CONSULTANCY LIMITED

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 759 號 2 樓 2006 室

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 24832 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 核心多媒體設計一人有限公司

葡文 português : CORE MULTIMEDIA DESIGN SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA

英文 inglês : CORE MULTIMEDIA DESIGN LIMITED

法人住所 sede : 澳門路環荷花圍 78B 號海蘭花園 I 區金茶樓 3 座 7 樓 E 室 Beco de Lotus, 78B, Hellen Garden Kam Cha Lau, Lote I, Bloco 3, 7/E, Coloane, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 31178 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 亞博遊藝（澳門）有限公司

葡文 português : ASPECT JOGO (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : ASPECT GAMING (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n.ºs 249-263, China Civil Plaza, Flat L-K, 16/F, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 30545 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 景華有限公司

葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL KING VA, LIMITADA

英文 inglês : KING VA TRADING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門荷蘭園二馬路 6 號 A 及 6 號 B 地下連閣樓

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 11035 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 鄭記建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO CIVIL CHEANG KEI, LIMITADA

英文 inglês : CHENG CONSTRUCTION & DECORATION WORK CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門黑沙環第二街 51 號新美安大廈第 2 期 2 座地下 B D

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N° do registo: 25497 (SO)

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: OI MAN GO CHUT PAN SE IAO HÁN CONG SI

葡文 português : AF - AMAGAO PUBLICAÇÕES, LIMITADA

英文 inglês : AF - AMAGAO PUBLISHERS LIMITED

法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, n°s 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 4º andar, sala E, em Macau

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 11036 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 志能機電（澳門）貿易有限公司

法人住所 sede : 澳門永寧廣場 199 號寶暉花園 H 鋪閣樓

資本 capital : MOP\$60.000,00

登記編號 N° do registo: 31366 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 卓能人力資源有限公司

葡文 português : EXCEL HUMANO RECURSOS, LIMITADA

英文 inglês : EXCEL HUMAN RESOURCE LTD.

法人住所 sede : 澳門肥利喇亞美利大馬路 30-C 號通發大廈地下 I 座

資本 capital : MOP\$27.000,00

登記編號 N° do registo: 25912 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 均安化工股份有限公司

羅馬拼音 romanização: KWAN ON FA KONG KU FAN IAO HAN KONG SI

葡文 português : COMPANHIA DE PRODUTOS QUÍMICOS KWAN ON, LIMITADA

英文 inglês : KWAN ON CHEMICAL ENTERPRISE COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門跨境工業區工業園北街均安環保大廈

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 10480 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 啓益工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE KAI IEK LIMITADA

英文 inglês : KAI IEK ENGINEERING COMPANY LIMITED

法人住所 sede : 澳門涼水街 15 號泉意樓地下 B 鋪

資本 capital : MOP\$500.000,00

登記編號 N° do registo: 15302 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澄和建築工程有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE CONSTRUÇÃO JUN HE LIMITADA

法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 26 號中福商業中心 5 樓 G 座 Avenida de Marciano Baptista, n° 26, Centro Comercial Chong Fok, 5º andar G, em Macau

資本 capital : MOP\$50.000,00

登記編號 N° do registo: 14774 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門商業 S K —項目策劃有限公司
 葡文 português : MACAU BUSINESS SK - ORGANIZAÇÃO DE EVENTOS, LIMITADA
 英文 inglês : MACAU BUSINESS SK EVENTS, LIMITED
 法人住所 sede : Avenida do Dr. Francisco Vieira Machado, n.º 679, Edifício Industrial Nam Fong,
 Bloco C, 9º andar H, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28658 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 哲皮膚護理一人有限公司
 葡文 português : FAMOSO CUIDADO DE PELE MACIA SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : FLAWLESS SKIN CARE CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門板樟堂仁安里 7 號A 安苑大廈地下
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21753 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 禾景建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO CIVIL WO KING LDA.
 英文 inglês : WO KING CONSTRUCTION AND ENGINEERING CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 — 4 1 7 號皇朝廣場 1 8 樓 I 至 L 室 Alameda Dr. Carlos
 D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 18º andar I a L, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28344 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新福港一權暉建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO SUN FOOK KONG - KUN FAI LDA.
 英文 inglês : SUN FOOK KONG - KUN FAI ENGINEERING AND CONSTRUCTION CO. LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 — 4 1 7 號皇朝廣場 1 8 樓 I 至 L 室 Alameda Dr. Carlos
 D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 18º andar I a L, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20079 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : S F K (澳門) 建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA E CONSTRUÇÃO SFK (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : SFK (MACAU) CONSTRUCTION & ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 1 — 4 1 7 號皇朝廣場 1 8 樓 I 至 L 室 Alameda Dr. Carlos
 D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 18º andar I a L, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33709 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 和喬一人有限公司
 葡文 português : NEO ASIA CREATE SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : NEO ASIA CREATE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔布拉干薩街 3 4 5 號金利達花園第 2 座 2 O 樓 N
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 32454 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 安信達貿易有限公司
 葡文 português : AGENCIA COMERCIAL ON SON TAT, LIMITADA
 英文 inglês : ON SON TAT TRADING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 26 號中福商業中心 15 樓 H—03 座 Avenida Marciano Baptista,
 nº 26, Edifício Chong Fok Commercial Centre, 15º andar H-03, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34248 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 凌動建築工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA DE CONSTRUÇÃO LENG TONG LIMITADA
 英文 inglês : LENG TONG CONSTRUCTION ENGINEERING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門畢仕達大馬路 26 號中福商業中心 15 樓 H—02 座 Avenida Marciano Baptista,
 nº 26, Edifício Chong Fok Commercial Centre, 15º andar H-02, em Macau
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 33561 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門滋味滿屋餐飲有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE COMIDAS E BEBIDAS CHI MEI MUN UK MACAU LIMITADA
 英文 inglês : CHI MEI MUN UK FOOD & BEVERAGE MACAU LIMITED
 法人住所 sede : 澳門和樂坊一街 61—71 號宏泰工業大廈 2 樓 D 座
 資本 capital : MOP\$40.000,00
 登記編號 N° do registo: 24713 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : M & V 控股有限公司
 葡文 português : M & V - SOCIEDADE DE GESTÃO DE PARTICIPAÇÃO SOCIAL, LIMITADA
 英文 inglês : M & V HOLDINGS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, nº
 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar E, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 20833 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 雅景綠化建設（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ASIA FLORESTAÇÃO (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : ASIA LANDSCAPING (MACAO) LTD.
 法人住所 sede : 澳門荷蘭園正街 36B 茂業商業大廈 2 樓 Avenida Conselheiro Ferreira de Almeida,
 nº 36B, Edifício Comercial Multigroup, 2º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 22312 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 域多利貨運有限公司
 羅馬拼音 romanização: VIC TO LEI FO VUAN IAO HAN CONG SI
 葡文 português : VICTOR PACIFIC SERVICE, LIMITADA - TRANSPORTE DE MERCADORIAS
 英文 inglês : VICTOR PACIFIC SERVICE LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n°s 369-371, Keng Ou, 21º andar A & B, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 9929 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 昌盛貿易有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA COMERCIAL CHEONG SHING, LIMITADA
 英文 inglês : CHEONG SHING TRADING COMPANY LTD.
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場中土大廈 7 樓 A 座
 資本 capital : MOP\$38.000,00
 登記編號 N.º do registo: 27891 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 國基機電消防工程有限公司
 葡文 português : KUOK KEI ENGENHARIA ELECTRICA, MECÂNICA E DE PREVENÇÃO DO INCÊNDIOS LDA.
 法人住所 sede : 澳門牧場街 61 號新城市工業大廈 5 樓 C
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28613 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 阜達顧問服務有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE CONSULTORIA CITRA LIMITADA
 英文 inglês : CITRA CONSULTANCY SERVICES COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門永聯台永聯大廈 34 號 G—H 地下及閣樓
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29782 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 信熙有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE SANTEX LIMITADA
 英文 inglês : SANTEX COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Avenida Xian Xing Hai, n.º 105, Edifício Comercial Zhu Kuan Mansion, 11º andar C,
 em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33737 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新福港（澳門）有限公司
 葡文 português : SUN FOOK KONG (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : SUN FOOK KONG (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 411—417 號皇朝廣場 18 樓 I 至 L 室 Alameda Dr. Carlos
 D'Assumpção, n.ºs 411-417, Edifício Dynasty Plaza, 18º andar I a L, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21123 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 40—40 俱樂部（澳門）有限公司
 葡文 português : 40-40 CLUBE (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : 40-40 CLUB (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, 180, Edifício Centro Comercial Tong Nam Ah, 16º
 andar R-T, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N.º do registo: 28814 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 港新顧問有限公司
 葡文 português : NHK CONSULTORIA LIMITADA
 英文 inglês : NHK CONSULTANTS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 258 號建興龍廣場 10 樓 P 室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 33946 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 輝寶寶石（澳門離岸商業服務）有限公司
 葡文 português : FAI PO PEDRAS PRECIOSAS (COMERCIAL OFFSHORE DE MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : FAI PO (MACAO COMMERCIAL OFFSHORE) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 159—207 號光輝（集團）商業中心 17 樓 R 室
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 19269 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 滙領諮詢顧問（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE CONSULTORIA HUI LING (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : HUI LING CONSULTING (MACAO) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 429 號南灣商業中心 16 樓 1605 室 Avenida da Praia Grande, n° 429, Centro Comercial Praia Grande, 16º andar E, Room 1605, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 27723 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 芊一人有限公司
 葡文 português : CHINNIE SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : CHINNIE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔哥英布拉街無門牌太子花城第 2 座麗亮閣 20 樓 H
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N° do registo: 31034 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 天下第一餃有限公司
 葡文 português : NÚMERO UM DUMPLINGS, LDA.
 英文 inglês : NUMBER ONE DUMPLINGS HOUSE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔海洋花園第五街海洋花園馨花苑 7 樓 G 座
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 17454 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 新天地文化傳播（澳門）有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE DE TRANSMISSÃO CULTURAL NOVO UNIVERSO (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : NEWROUND CULTURE TRANSMISSION (MACAO) COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門澳門商業大馬路澳門財富中心 5 樓
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N° do registo: 20010 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 百德利一人有限公司
 葡文 português : DECOR BATALHA SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 俊泓工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JUNE WISE, LIMITADA
 英文 inglês : JUNE WISE ENGINEERING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 6 7 號泉恒樓地下 B 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 20606 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 俊泓工程（澳門）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA JUNE WISE, LIMITADA
 英文 inglês : JUNE WISE ENGINEERING (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : 澳門提督馬路 6 7 號泉恒樓地下 B 室
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 33890 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 世界旅遊有限公司
 葡文 português : WORLD HOLIDAYS AGÊNCIA DE VIAGENS, LIMITADA
 英文 inglês : WORLD HOLIDAYS TRAVEL SERVICE LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 4 1 號皇朝廣場 2 1 樓M座
 資本 capital : MOP\$2.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 29425 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 君華天地投資（國際）有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE INVESTIMENTO KUAN VA TIN TEI (INTERNACIONAL), LIMITADA
 英文 inglês : KUAN VA TIN TEI (INTERNATIONAL) INVESTMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門氹仔生央街 2 3 至 2 5 號萬利大廈地下
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N.º do registo: 17487 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 珠光工程發展有限公司
 葡文 português : ZHU KUAN - FOMENTO IMOBILIÁRIO, LIMITADA
 英文 inglês : ZHU KUAN ENGINEERING DEVELOPMENT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路珠光大廈 1 0 樓 A 座 Avenida Xian Xing Hai, s/nº, Edifício Zhu
 Kuan, 10º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$1.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 2275 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 澳門環球旅遊有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE VIAGENS E TURISMO MACAU - MONDIAL, LIMITADA
 英文 inglês : MACAU - MONDIAL TRAVEL AND TOURS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門冼星海大馬路珠光大廈 1 0 樓 N 座 Avenida Xian Xing Hai, s/nº, Edificio Zhu
 Kuan, 10º andar N, em Macau
 資本 capital : MOP\$600.000,00
 登記編號 N.º do registo: 2049 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 恒興順工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ENGENHARIA HANG HING SELE LIMITADA
 英文 inglês : HANG HING SELE ENGINEERING CO. LTD.

法人住所 sede : 澳門花王堂街 14 號地下 C 舖

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 25651 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 國酒集團鴻富天（澳門）投資有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE INVESTIMENTO HONG FU TIN DO GRUPO DE VINHO NACIONAL (MACAU),
LIMITADA

英文 inglês : NATIONAL WINE GROUP HONG FU TIAN (MACAU) INVESTMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門北京街 202A—246 號澳門金融中心 16 樓 G 座

資本 capital : MOP\$1.660.000,00

登記編號 N° do registo: 32497 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 種標企業有限公司

葡文 português : EMPRESA HCB LIMITADA

英文 inglês : HCB ENTERPRISE LIMITED

法人住所 sede : 澳門大三巴街 23BA 地下 Rua de S. Paulo, n° 23BA, r/c, em Macau

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 20427 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 合成香水中心有限公司

葡文 português : CENTRO DE PERFUME GOODYEAR, LIMITADA

英文 inglês : GOODYEAR PERFUME CENTRE LIMITED

法人住所 sede : 澳門約翰四世大馬路 40—42 號金來大廈地下

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N° do registo: 30205 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 百輝葡萄酒有限公司

葡文 português : MEGA BRIGHT VINHO LIMITADA

英文 inglês : MEGA BRIGHT WINES CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門慕拉士大馬路 143 至 173 號激成工業中心第 3 期 2 樓 Y

資本 capital : MOP\$30.000,00

登記編號 N° do registo: 23418 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 意素策劃有限公司

葡文 português : COMPANHIA DO PLANEAMENTO ESO, LDA.

英文 inglês : ESO CONCEPTS LIMITED

法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 258 號建興隆廣場 14 樓 E, F 座

資本 capital : MOP\$26.000,00

登記編號 N° do registo: 19858 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 龍韻地毯服務有限公司

葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS DE TAPETE DRAGMAT LIMITADA

英文 inglês : DRAGMAT SERVICES CO. LTD.

法人住所 sede : Avenida do Dr. Francisco Vieira Machado, n° 679, Edifício Industrial Fu Hang, 2º
andar B, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 28033 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : R G B (澳門) 有限公司

葡文 português : SOCIEDADE RGB (MACAU), LIMITADA

英文 inglês : RGB (MACAU) LIMITED

法人住所 sede : 澳門洗星海大馬路 105 號珠江大廈 7 樓 A, B, M 及 N 座 Avenida Xian Xing Hai, n.º 105, Edifício Zhu Kuan, 7.º andar A, B, M e N, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 17273 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 富記裝修工程有限公司

法人住所 sede : 澳門黑沙環新街 314 號海濱花園 7 座 4 E

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 29503 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 錦江 (澳門) 建築工程有限公司

葡文 português : EMPRESA DE CONSTRUÇÃO E OBRAS DE KAM KONG (MACAU) LIMITADA

英文 inglês : KAM KONG (MACAU) CONSTRUCTION ENGINEERING CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 1023 號南方大廈 3 樓 A B 座

資本 capital : MOP\$100.000,00

登記編號 N.º do registo: 22873 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : D1 體育運動管理和推廣有限公司

葡文 português : D1 DESPORTO, GESTÃO E EVENTOS, LIMITADA

英文 inglês : D1 SPORT, MANAGEMENT & EVENTS, LIMITED

法人住所 sede : Estrada Lou Lim Ieok, 7-I, Edifício Va Tat Kok, 2.º andar A, Taipa, em Macau

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 24049 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 俊心物業代理有限公司

葡文 português : AGÊNCIA IMOBILIÁRIO CHUN SAM, LIMITADA

英文 inglês : CHUN SAM PROPERTY AGENT LIMITED

法人住所 sede : 澳門筷子基飛喇士街 406 號綠揚花園第 2 座利泰閣 21 樓 Q

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 29635 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門雅居樂物業開發有限公司

葡文 português : SOCIEDADE DE FOMENTO PREDIAL MACAU AGILE, LIMITADA

英文 inglês : MACAU AGILE REAL ESTATE DEVELOPMENT CO., LTD.

法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 754—758 號中華廣場地下 D · E 座

資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 30313 (SO)

所營事業之變更 alteração do objecto

商業名稱 Firma

中文 chinês : 魔之咖喱有限公司
 葡文 português : CURRY MONSTER LIMITADA
 英文 inglês : CURRY MONSTER LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 815 號才能商業中心 1 樓 Avenida da Praia Grande, n° 815,
 Edifício Centro Comercial Talento, 1º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 32611 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 捷亮服務有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE SERVIÇOS Q & C, LIMITADA
 英文 inglês : Q & C FACILITY SERVICES LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 238-286 建興龍廣場 21 樓 S Alameda Dr. Carlos D'Assumpção,
 n°s 238-286, Edifício Kin Heng Long Plaza, 21º andar S, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 32363 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 南澳物業管理有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE ADMINISTRAÇÃO DE PROPRIEDADES NAM OU, LIMITADA
 英文 inglês : NAM OU PROPERTIES MANAGEMENT COMPANY, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 325 號昌輝大廈 5 B 座 Avenida da Praia Grande, n° 325, Edifício
 Cheong Fai, 5º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 12639 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 綠山有限公司
 葡文 português : GREEN MOUNTAIN LIMITADA
 英文 inglês : GREEN MOUNTAIN POWER COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 367 號京澳商業大廈 16 樓 A 座 Avenida da Praia Grande, n° 367,
 Keng Ou Commercial Building, 16º andar A, em Macau
 資本 capital : MOP\$30.000,00
 登記編號 N° do registo: 25326 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 海傑市場推廣一人有限公司
 葡文 português : HOI KIT PROMOÇÃO NO MERCADO SOCIEDADE UNIPESSOAL LIMITADA
 英文 inglês : HOI KIT MARKET PROMOTION CO., LTD.
 法人住所 sede : 澳門栢林街 214 號星海豪庭閣樓 H 1 舖
 資本 capital : MOP\$100.000,00
 登記編號 N° do registo: 34491 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 藍洞國際一人有限公司
 葡文 português : GROTTA AZZURRA INTERNACIONAL SOCIEDADE UNIPESSOAL LDA.
 英文 inglês : BLUE GROTTO INTERNATIONAL LTD.
 法人住所 sede : 澳門黑沙環斜路新益花園第 5 座 18 樓 A R
 資本 capital : MOP\$25.000,00

登記編號 N.º do registo: 23613 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 石獅張氏有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE STONE LION CHEONG'S, LIMITADA
英文 inglês : STONE LION CHEONG'S COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門勞動節街 394 號寰宇天下地下 I 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 34522 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 雲基工程有限公司
葡文 português : SOCIEDADE DE ENGENHARIA YUN KEI LIMITADA
英文 inglês : YUN KEI ENGINEERING COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門筷子基和樂坊一街宏泰工業大廈第 1 期 10 樓 A 座
資本 capital : MOP\$30.000,00
登記編號 N.º do registo: 25925 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 新匯友建築工程有限公司
葡文 português : NEW TEAMWORK ENGENHARIA CONSTRUÇÕES, LIMITADA
英文 inglês : NEW TEAMWORK CONSTRUCTION COMPANY LIMITED
法人住所 sede : 澳門慕拉士前地 176 號保利達工業中心 7 樓 M 室
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 29788 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 聯科顧問有限公司
葡文 português : CONSULTADORIA TALENTS LIMITADA
英文 inglês : CONSULTANT'S TALENTS LIMITED
法人住所 sede : 澳門友誼大馬路 271 號金華閣 11 樓 B
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 33640 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 中國保安服務管理（澳門）有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE SEGURANÇA CHINA, (MACAU) LIMITADA
英文 inglês : CHINA SECURITY SERVICE (MACAU) CO. LTD.
法人住所 sede : 澳門羅理基博士大馬路南光大廈 13 樓 C 座
資本 capital : MOP\$200.000,00
登記編號 N.º do registo: 34334 (SO)

商業名稱 Firma
中文 chinês : 盈河文化發展有限公司
葡文 português : COMPANHIA DE DESENVOLVIMENTO CULTURAL YING HE, LIMITADA
英文 inglês : YING HE CULTURAL DEVELOPMENT CO., LTD.
法人住所 sede : 澳門氹仔成都街 447 號濠景花園第 27 座 32 樓 F 座 Rua de Seng Tou, n.º 447,
Edifício Jardins Nova Taipa, Bloco 27, 32º andar F, na Ilha da Taipa, em Macau
資本 capital : MOP\$50.000,00
登記編號 N.º do registo: 15898 (SO)

公司資本之變更 alteração do capital social

商業名稱 Firma

羅馬拼音 romanização: YU CHAU WAI SENG TONG SON FOK MOU IAO HAN CONG SI
 葡文 português : TELESAT - COMUNICAÇÕES POR SATÉLITE LIMITADA
 英文 inglês : TELESAT - SATELLITE COMMUNICATIONS LIMITED
 法人住所 sede : 澳門路環龍爪角衛星路 256 號
 資本 capital : MOP\$30.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 8312 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新福利公共汽車有限公司
 葡文 português : TRANSMAC - TRANSPORTES URBANOS DE MACAU, SARL
 法人住所 sede : Estrada Marginal da Ilha Verde, n° 2, r/c, freguesia de Nossa Senhora de Fátima, em Macau
 資本 capital : MOP\$36.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 3053 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 澳門新福利公共汽車有限公司
 葡文 português : TRANSMAC - TRANSPORTES URBANOS DE MACAU, SARL
 法人住所 sede : Estrada Marginal da Ilha Verde, n° 2, r/c, freguesia de Nossa Senhora de Fátima, em Macau
 資本 capital : MOP\$36.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 3053 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 保羅拉爾夫勞倫（澳門）有限公司
 葡文 português : POLO RALPH LAUREN (MACAU) LIMITADA
 英文 inglês : POLO RALPH LAUREN (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Praia Grande, n° 409, Edifício China Law, 25º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$15.960.000,00
 登記編號 N° do registo: 33017 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 生興博彩中介業務有限公司
 葡文 português : SOCIEDADE PROMOÇÃO DE JOGOS SANG HENG LIMITADA
 英文 inglês : SANG HENG GAMING PROMOTION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 181—187 號光輝集團商業中心 12 樓 T 座 Alameda Dr. Carlos D'Assumpção, 181-187, Edifício Centro Comercial do Grupo Brilhantismo, 12º andar T, em Macau
 資本 capital : MOP\$50.000,00
 登記編號 N° do registo: 28476 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : G E O C A P I T A L 一控股股份有限公司
 葡文 português : GEOCAPITAL - GESTÃO DE PARTICIPAÇÕES, S.A.
 英文 inglês : GEOCAPITAL - PARTICIPATIONS LIMITED
 法人住所 sede : Rua Dr. Pedro José Lobo, n°s 1 a 3, 16º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$150.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 25649 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 汝寶坊有限公司
 法人住所 sede : 澳門花王堂街新運大廈 14-A 地下
 資本 capital : MOP\$200.000,00
 登記編號 N.º do registo: 34366 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 容記機電消防工程有限公司
 葡文 português : YUNG KEE SERVIÇOS DE ENGENHARIA, ELÉCTRICOS, MECÂNICOS E DE INCÊNDIO, LIMITADA
 英文 inglês : YUNG KEE ELECTRICAL, MECHANICAL AND FIRE SERVICES ENGINEERING LIMITED
 法人住所 sede : 澳門宋玉生廣場 258 號建興龍廣場 13 樓 A 室
 資本 capital : MOP\$4.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 16045 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 源偉五金裝修工程有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE FERRAGENS E OBRAS DE DECORAÇÃO YUEN WAI LDA.
 英文 inglês : YUEN WAI HARDWARE AND DECORATION COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街 82 號勝意樓 2 樓 B Rua Quatro Bairro Iao Hon, n.º 82, Edifício
 Seng Yee, 2º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 21571 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 梁光記五金裝修工程有限公司
 葡文 português : LEONG KUONG KEI, FERRAGENS E OBRAS DE DECORAÇÃO, LIMITADA
 英文 inglês : LEONG KUONG KEI, HARDWARE AND INTERIOR DESIGN & DECORATION, LIMITED
 法人住所 sede : 澳門祐漢新村第四街 82 號勝意樓 2 樓 B Rua Quatro Bairro Iao Hon, n.º 82, Edifício
 Seng Yee, 2º andar B, em Macau
 資本 capital : MOP\$25.000,00
 登記編號 N.º do registo: 18644 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 信德中旅船務管理（澳門）有限公司
 葡文 português : SHUN TAK CHINA TRAVEL - COMPANHIA DE GESTÃO DE EMBARCAÇÕES (MACAU), LIMITADA
 英文 inglês : SHUN TAK CHINA TRAVEL SHIP MANAGEMENT (MACAU) LIMITED
 法人住所 sede : Avenida da Amizade, s/nº, Porto Exterior, Terminal Marítimo de Macau, Piso 2,
 Sala n.º 2-011B, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 19679 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 巨龍船務股份有限公司
 葡文 português : DRAGÃO GIGANTE TRANSPORTES MARITIMOS S.A.
 英文 inglês : GIANT DRAGON SEA TRANSPORT COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門南灣大馬路 594 號澳門商業銀行大廈 16 樓 Avenida da Praia Grande, n.º 594,
 Edifício Banco Comercial de Macau, 16º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00
 登記編號 N.º do registo: 23955 (SO)

商業名稱 Firma

中文 chinês : 華衛保安有限公司
 葡文 português : COMPANHIA DE SEGURANÇA HUA WEI, LIMITADA
 英文 inglês : HUA WEI SECURITY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門新口岸宋玉生廣場 263 號中土大廈 5 樓 L 室
 資本 capital : MOP\$20.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 30603 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 金光渡輪有限公司
 葡文 português : COTAI COMPANHIA DE FERRIES, LIMITADA
 英文 inglês : COTAI FERRY COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : Estrada da Baía de Nossa Senhora da Esperança, The Venetian Macao Resort Hotel,
 Executive Offices - L2, Taipa, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 28390 (SO)

商業名稱 Firma
 中文 chinês : 粵通船務有限公司
 葡文 português : AGÊNCIA DE TRANSPORTE DE PASSAGEIROS YUET TUNG, LIMITADA
 英文 inglês : YUET TUNG SHIPPING COMPANY LIMITED
 法人住所 sede : 澳門風順堂區火船頭街內港十四號碼頭粵通大廈一樓 Rua das Lorchas, Ponte-Cais, n°
 14 do Porto Interior, Edifício Yuet Tung, 1º andar, em Macau
 資本 capital : MOP\$10.000.000,00
 登記編號 N° do registo: 2280 (SO)

二零零九年十二月十日於商業及動產登記局——代登記官 Leonor Madeira de Carvalho

Conservatória dos Registros Comercial e de Bens Móveis, aos 10 de Dezembro de 2009.

A Conservadora, substituta, Leonor Madeira de Carvalho.

(是項刊登費用為 \$164,480.00)

(Custo desta publicação \$ 164 480,00)

身份證明局

公 告

按照行政法務司司長於二零零九年十一月三十日之批示，根據八月三日第14/2009號法律《公務人員職程制度》及十二月二十一日第87/89/M號法令核准的並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》的規定，本局現以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考，以填補六月二十日第31/94/M號法令核准並經九月七日第39/98/M號法令修定的身份證明局人員編制內技術輔助人員組別的第一職階特級技術輔導員（資訊範疇）一缺。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE IDENTIFICAÇÃO

Anúncio

Faz-se público que, de harmonia com o despacho da Ex.^{ma} Senhora Secretária para a Administração e Justiça, de 30 de Novembro de 2009, nos termos definidos na Lei n.º 14/2009 (Regime das carreiras dos trabalhadores dos serviços públicos) e no Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na sua redacção actual dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, se encontra aberto o concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de adjunto-técnico especialista, 1.º escalão, na área de informática, do grupo de pessoal técnico de apoio do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Identificação, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 31/94/M, de 20 de Junho, na sua redacção actual dada pelo Decreto-Lei n.º 39/98/M, de 7 de Setembro.

上述開考通告已張貼於澳門南灣大馬路762-804號中華廣場一字樓本局行政暨財政處。報考申請應自本公告刊登於《澳門特別行政區公報》之日起計十天內遞交。

二零零九年十二月三日於身份證明局

局長 黎英杰

(是項刊登費用為 \$1,292.00)

退休基金會

通告

退休基金會行政管理委員會於二零零九年
十二月九日之決議

根據於二零零九年十二月九日第四十九期《澳門特別行政區公報》第二組刊登之第100/2009號經濟財政司司長批示第二款之規定，退休基金會行政管理委員會於二零零九年十二月九日決議，將現行《澳門公共行政工作人員通則》第八十三條第五款所指的工作人員基於工作需要的年假累積決定權限轉授予劉婉婷主席。

行政管理委員會：沙蓮達

雪萬龍

馮炳權

朱偉幹

二零零九年十二月十日於退休基金會

行政管理委員會主席 劉婉婷

(是項刊登費用為 \$1,116.00)

澳門保安部隊事務局

公告

澳門保安部隊事務局為填補文職人員編制第一職階特級行政技術助理員六缺，經於二零零九年九月二十三日第三十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登，以審查文件、有限制方式進行普通晉升開考之開考公告。

O aviso de abertura do referido concurso encontra-se afixado na Divisão Administrativa e Financeira da Direcção dos Serviços de Identificação, sita na Avenida da Praia Grande, n.º 762-804, Edifício China Plaza, 1.º andar, e o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Direcção dos Serviços de Identificação, aos 3 de Dezembro de 2009.

O Director dos Serviços, *Lai Ieng Kit*.

(Custo desta publicação \$ 1 292,00)

FUNDO DE PENSÕES

Aviso

*Deliberação do Conselho de Administração,
de 9 de Dezembro de 2009*

Nos termos do n.º 2 do Despacho do Secretário para a Economia e Finanças n.º 100/2009, publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 49, II Série, de 9 de Dezembro de 2009, o Conselho de Administração do Fundo de Pensões (FP), reunido em 9 de Dezembro de 2009, deliberou subdelegar na sua presidente, Dr.ª Lau Un Teng, a competência para decidir sobre a acumulação de férias, por conveniência de serviço, prevista no n.º 5 do artigo 83.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, em vigor.

O Conselho de Administração: *Ermelinda Xavier;*

Manuel Neves;

Fung Ping Kuen;

José Chu.

Fundo de Pensões, aos 10 de Dezembro de 2009.

A Presidente do Conselho de Administração, *Lau Un Teng*.

(Custo desta publicação \$ 1 116,00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DAS FORÇAS DE SEGURANÇA DE MACAU

Anúncios

Do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de seis lugares de assistente técnico administrativo especialista, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 38, II Série, de 23 de Setembro de 2009.

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款規定，投考人臨時名單已張貼於澳門保安部隊事務局大堂，以供參閱。

二零零九年十月十五日於澳門保安部隊事務局

典試委員會：

主席：二等技術員 林慧儀

委員：二等技術員 關雪芬

二等技術輔導員 周玉顏

(是項刊登費用為 \$1,087.00)

澳門保安部隊事務局為填補文職人員編制第一職階顧問翻譯員一缺，經於二零零九年十月七日第四十期《澳門特別行政區公報》第二組刊登，以審查文件、有限制方式進行普通晉升開考之開考公告。

根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款規定，投考人臨時名單已張貼於澳門保安部隊事務局大堂，以供參閱。

二零零九年十月二十二日於澳門保安部隊事務局

典試委員會：

主席：顧問翻譯員 Maria Leonor Fernandes do Rosário

委員：顧問高級技術員 陳世傑

顧問翻譯員 黃淑儀

(是項刊登費用為 \$950.00)

通 告

一、遵照保安司司長於二零零九年十月二十日之批示，以及按照“規範澳門保安部隊保安學員培訓課程的錄取及修讀制度”之第13/2002號行政法規第十條之規定，現招考“澳門保安部隊第十三屆保安學員培訓課程”普通班學員，獲錄取修讀之學員在完成有關課程後且成績及格，可就職成為基礎職程之消防員或警員，倘學員本身已擁有相關之專業知識，且通過相關考核及完成課程且成績合格，亦可就職成為專業職程之音樂、機械或無線電警員。

Nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, a lista provisória dos candidatos encontra-se afixada no átrio da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, a fim de ser consultada.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 15 de Outubro de 2009.

O Júri:

Presidente: Lam Wai I, técnico de 2.ª classe.

Vogais: Kuan Sut Fan, técnico de 2.ª classe; e

Chao Iok Ngan, adjunto-técnico de 2.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 087,00)

Do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de intérprete-tradutor assessor, 1.º escalão, do quadro de pessoal civil da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 40, II Série, de 7 de Outubro de 2009.

Nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, a lista provisória do candidato encontra-se afixada no átrio da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, a fim de ser consultada.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 22 de Outubro de 2009.

O Júri:

Presidente: Maria Leonor Fernandes do Rosário, intérprete-tradutora assessora.

Vogais: Chan Sai Kit, técnico superior assessor; e

Vong Sok I, intérprete-tradutora assessora.

(Custo desta publicação \$ 950,00)

Aviso

Por despacho do Ex.mo Senhor Secretário para a Segurança, de 20 de Outubro de 2009, e nos termos do artigo 10.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002, que regulamenta o regime de admissão e frequência do Curso de Formação de Instruendos das Forças de Segurança de Macau, está aberto o concurso de admissão ao 13.º Curso de Formação de Instruendos das Forças de Segurança de Macau. Os instruendos que venham a obter aproveitamento no termo do curso, podem ser guardas da carreira ordinária, da carreira de especialistas de músicos, da carreira de especialistas de mecânicos ou da carreira de especialistas de radiomontadores da carreira de base do Corpo de Polícia de Segurança Pública ou ser bombeiros da carreira de base do Corpo de Bombeiros.

二、一般及特別錄取條件：

- (一) 根據澳門特別行政區基本法第九十七條之規定，投考人必須是澳門特別行政區永久性居民；
- (二) 具備擔任公共職務之能力（參閱現行《澳門公共行政工作人員通則》第十三條之規定）；
- (三) 不處於第13/2002號行政法規第七條第一款所列的任何不獲錄取的情況；
- (四) 在錄取日，年齡介乎十八至三十五歲，即已滿十八歲但仍未滿三十六歲，而錄取日是指於《澳門特別行政區公報》以公告形式公佈張貼最後排名名單的地點之日期，按照保安司司長之批示，該日期現訂為二零一零年十月六日；
- (五) 經招聘體格檢驗委員會證明有良好體型和強壯體格；
- (六) 須具備中文教育初中三或葡文教育九年班或同等程度學歷；
- (七) 通過體能測試；
- (八) 通過常識測試；
- (九) 通過心理技術測試；
- (十) 通過專業技能測試（只適用於投考音樂專業職程、機械專業職程或無線電專業職程者）。

三、為報名而須遞交之文件：

- (一) 申請書（可於澳門保安部隊網頁內登記後列印，網址：<http://www.fsm.gov.mo>）；
- (二) 順序列出優先選擇課程聲明書（可於澳門保安部隊網頁內登記後列印，網址：<http://www.fsm.gov.mo>）；
- (三) 提交學歷證明文件副本及出示正本，以供作認證本；
- (四) 提交澳門居民身份證副本及出示正本，以供作認證本；
- (五) 提交吋半證件類型彩色照片二張；
- (六) 提交由身份證明局發出之刑事紀錄證明書；
- (七) 提交預防破傷風接種之有效證明書副本及出示正本，以供作認證本；
- (八) 倘投考人為未成年人，須提交投考人父母或監護人聲明同意投考人投考是次課程之文件之正本/鑑證本（可於

2. Requisitos gerais e especiais de admissão:

- (1) Ser residente permanente da RAEM, nos termos do artigo 97.º da Lei Básica da RAEM;
 - (2) Ter capacidade para o exercício de funções públicas (refere-se no artigo 13.º do vigente Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau);
 - (3) Inexistência de quaisquer situações de inadmissibilidade previstas no n.º 1 do artigo 7.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002;
 - (4) Ter, à data de admissão (data em que se afixa a ordenação final no local a ser publicado, por aviso, no *Boletim Oficial* da RAEM), idade compreendida entre os 18 e 35 anos, já devendo ter completado 18 anos de idade e não podendo completar 36 anos de idade. Por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, a data de admissão é fixada em 6 de Outubro de 2010;
 - (5) Ter boa compleição e robustez física comprovada por Junta de Recrutamento designada para o efeito;
 - (6) Estar habilitado com o ensino secundário geral do ensino chinês ou 9.º ano de escolaridade do ensino português, ou com habilitações equivalentes;
 - (7) Satisfazer as provas físicas;
 - (8) Satisfazer as provas de conhecimentos gerais;
 - (9) Satisfazer as provas psicotécnicas;
 - (10) Satisfazer os testes de aptidão para a respectiva especialidade (apenas aplicável para os candidatos da carreira de especialistas de músicos, de mecânicos ou de radiomontadores).
- 3. Documentos a apresentar no acto da inscrição:**
- (1) Requerimento (poderá ser imprimido após a inscrição através da web page das Forças de Segurança de Macau (<http://www.fsm.gov.mo>));
 - (2) Declaração, da qual constem, por ordem de preferência, os cursos que pretende frequentar (poderá ser imprimida após a inscrição através da web page das Forças de Segurança de Macau (<http://www.fsm.gov.mo>));
 - (3) Cópias dos documentos comprovativos de habilitação literária, devendo ser mostrados os originais, para efeitos de autenticação;
 - (4) Cópia do Bilhete de Identidade de Residente de Macau, devendo ser mostrado o original, para efeitos de autenticação;
 - (5) Duas fotos tipo passe a cores de 1½ polegadas;
 - (6) Certificado de registo criminal emitido pela Direcção dos Serviços de Identificação;
 - (7) Cópia do certificado de vacinação antitetânica válido, devendo ser mostrado o original, para efeitos de autenticação;
 - (8) Original ou cópia autenticada notarialmente, do documento em que os pais ou o tutor do candidato declaram que concordam com a inscrição do candidato (se o candidato for menor)

澳門保安部隊網頁內登記後列印，網址：<http://www.fsm.gov.mo>）；

（九）倘投考專業職程者，須指出相關專業（可於澳門保安部隊網頁內登記後列印聲明書，網址：<http://www.fsm.gov.mo>）及提交專業學歷證明副本及出示正本，以供作認證本，或提交專業技能之聲明書正本；

（十）提交衛生局醫療咭（金咭）副本。

四、網上報名及遞交文件之日期、地點及方法：

由二零一零年一月七日早上九時至一月十一日下午五時四十五分，透過澳門保安部隊網頁進行網上報名。亦可於上述日期之辦公日早上九時至中午十二時三十分及下午二時三十分至五時十五分到澳門保安部隊事務局進行自助報名登記，進行上述報名登記之人士，可同時預約到澳門保安部隊事務局遞交文件之時間。

五、招聘體格檢驗委員會及典試委員會之組成：

（一）負責檢驗投考人體格的招聘體格檢驗委員會的組成如下：

正選成員：

主席：消防局副消防總長，鄭文強

委員：衛生局醫生，董曉薇

衛生局醫生，莊耀良

秘書：消防局消防區長，劉潤雄

候補成員：

主席：消防局副消防總長，王健

委員：衛生局醫生，林巧珊

秘書：消防局副消防區長，陳偉文

（二）負責評定其他測試之典試委員會的組成如下：

正選成員：

主席：消防局副消防總長，駱偉文

委員：治安警察局警司，黃景輝

消防局一等消防區長，吳漢賢

秘書：消防局消防區長，章明

候補成員：

主席：消防局副消防總長，尤潤當

（poderá ser imprimido após a inscrição através da web page das Forças de Segurança de Macau (<http://www.fsm.gov.mo>));

（9）Cópias das justificações de habilitações profissionais, devendo ser mostrados os originais, para efeitos de autenticação, ou original da declaração de competências profissionais, se o candidato se inscrever nas carreiras de especialistas, devendo o mesmo indicar as respectivas carreiras (a declaração poderá ser imprimida após a inscrição através da web page das Forças de Segurança de Macau (<http://www.fsm.gov.mo>));

（10）Cópia do cartão de utente dos Serviços de Saúde.

4. Data, local e método para a inscrição através da internet e para a entrega de documentos:

Poderá efectuar a inscrição através da web page das Forças de Segurança de Macau, desde as 9,00 horas do dia 7 de Janeiro até às 17,45 horas do dia 11 de Janeiro de 2010. Também poderá dirigir-se à DSFSM, nos dias úteis do período supracitado, das 9,00 horas às 12,30 horas e das 14,30 horas às 17,15 horas, para a inscrição self-service. Os indivíduos que efectuem a referida inscrição poderão marcar simultaneamente a hora para a entrega de documentos à DSFSM.

5. Composição da Junta de Recrutamento e Júri:

（1）A Junta de Recrutamento responsável pela inspecção dos candidatos é composta por:

Efectivos:

Presidente: Cheang Man Keong, chefe-ajudante do CB.

Vogais: Dr.^a Tong Io Mei; e

Dr. Chong Yiu Leung.

Secretário: Lao Ion Hong, chefe do CB.

Suplentes:

Presidente: Wong Kin, chefe-ajudante do CB.

Vogais: Dr.^a Lam Hao San.

Secretário: Chan Vai Man, subchefe do CB.

（2）O Júri responsável pela avaliação das restantes provas do concurso é composto por:

Efectivos:

Presidente: Lok Wai Man, chefe-ajudante do CB.

Vogais: Wong Keng Fai, comissário do CPSP; e

Ng Hon In, chefe de primeira do CB.

Secretário: Cheong Meng, chefe do CB.

Suplentes:

Presidente: Iao Ion Tong, chefe-ajudante do CB.

委員：治安警察局警司，李志輝

消防局副一等消防區長，李龍傑

秘書：消防局副消防區長，鄭明

六、甄選方法、內容及標準：

(一) 體格檢查：

內容及標準見第13/2002號行政法規第十四條第一款所指的附件A；

(二) 體能測試：

(1) 測試項目：

- 1) 80米計時跑；
- 2) 仰臥起坐；
- 3) 引體上升（僅對男性投考人進行測試）；
- 4) 俯臥撐（僅對女性投考人進行測試）；
- 5) 跳遠；
- 6) 跳高；
- 7) “庫伯氏”（Cooper）測試；
- 8) 平衡木步行。

(2) 測試標準：

參閱公佈於二零零二年十一月十一日第四十五期第一組《澳門特別行政區公報》之第105/2002號保安司司長批示，有關批示將於報名日起至完成體能測試止，張貼於澳門保安部隊事務局大堂通告欄內及上載於澳門保安部隊網頁（www.fsm.gov.mo）內。

(3) 測試的詳細說明：

參閱第13/2002號行政法規第十六條第二款。

(三) 常識測試：

(1) 測試項目：

- 1) 以投考人選定的語言聽寫和作文；
- 2) 英語聽寫；
- 3) 算術測試。

(2) 評分標準：

參閱第13/2002號行政法規第十九條之規定。

Vogais: Lei Chi Fai, comissário do CPSP; e

Lei Long Kit, chefe assistente do CB.

Secretário: Cheang Meng, subchefe do CB.

6. Forma, conteúdo e critérios de selecção:

(1) Inspecção sanitária:

Os conteúdos e critérios são referidos no anexo A do n.º 1 do artigo 14.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002.

(2) Provas físicas:

1) Itens das provas:

- (1) Corrida de 80 metros planos;
- (2) Flexões de tronco à frente;
- (3) Flexões de braços (só para os candidatos do sexo masculino);
- (4) Extensões de braços (só para os candidatos do sexo feminino);
- (5) Salto em comprimento em caixa de areia;
- (6) Salto em altura com fasquia;
- (7) Teste de «Cooper»;
- (8) Passagem de trave olímpica.

2) Critérios das provas:

Referem-se no Despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança n.º 105/2002, publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 45, I Série, de 11 de Novembro de 2002. Desde a data do início das inscrições até à conclusão das provas físicas, o referido despacho encontra-se afixado no expositor do átrio da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, e disponível na web page das FSM (www.fsm.gov.mo).

3) Especificações das provas:

São referidas no n.º 2 do artigo 16.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002.

(3) Provas de conhecimentos gerais:

1) Itens das provas:

- Ditado e composição escrita na língua pela qual o candidato optar;

- Ditado em língua inglesa;

- Prova de matemática.

2) Critérios de classificação:

São referidos no artigo 19.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002.

(四) 心理技術測試：

評分標準參閱第13/2002號行政法規第二十一條之規定。

(五) 專業技能測試（只適用於投考音樂專業職程、機械專業職程或無線電專業職程者）：

評分標準參閱第13/2002號行政法規第二十二條之規定。

七、上述各項測試之時間表將於報名日起至完成各項甄選試止，張貼於澳門保安部隊事務局大堂通告欄內及上載於澳門保安部隊網頁（www.fsm.gov.mo）內。

八、本招考受第6/2002號法律及第13/2002號行政法規規範，以及補充適用現行《澳門公共行政工作人員通則》。

二零零九年十二月十日於澳門保安部隊事務局

代局長 郭鳳美

(是項刊登費用為 \$8,055.00)

(4) Provas Psicotécnicas:

Os critérios de classificação são referidos no artigo 21.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002.

(5) Testes de especialidade (apenas aplicável para os candidatos da carreira de especialistas de músicos, de mecânicos ou de radiomontadores).

Os critérios de classificação são referidos no artigo 22.º do Regulamento Administrativo n.º 13/2002.

7. Desde a data do início das inscrições até à conclusão das referidas provas, o calendário das provas acima referidas é afixado no expositor do átrio da Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau e encontra-se disponível na web page das FSM (www.fsm.gov.mo).

8. O presente recrutamento é regulado pela Lei n.º 6/2002 e pelo Regulamento Administrativo n.º 13/2002, sendo o Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, aplicável subsidiariamente.

Direcção dos Serviços das Forças de Segurança de Macau, aos 10 de Dezembro de 2009.

A Directora dos Serviços, substituta, Kok Fong Mei.

(Custo desta publicação \$ 8 055,00)

治 安 警 察 局

名 單

根據現行《澳門保安部隊軍事化人員通則》(EMFSM) 第一百六十三條第四款d) 項之規定，刊登有關二零零九年十一月十一日第四十五期第二組《澳門特別行政區公報》所公布關於開設治安警察局普通職程及音樂職程之警長晉升課程錄取考試，經治安警察局局長確認的最後評核名單如下：

1. 合格者：

普通職程

職級	編號	姓名	最後分數	排名
副警長	109861	黃松山	11.6	1
"	184841	倫高成	10.7	2
"	193860	何燕珊	10.6	3
"	168841	鄒文傑	10.3	4
"	225831	雷志明	10.3	5
"	186861	李子賢	10.1	6
"	242851	何錦棠	10.0	7
"	173871	甘冠峰	9.5	8
"	100901	李志祥	9.4	9

CORPO DE POLÍCIA DE SEGURANÇA PÚBLICA

Lista

De acordo com o estipulado na alínea d) do n.º 4 do artigo 163.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau (EMFSM), vigente, se publica a lista de classificação final do concurso de admissão ao curso de promoção a chefe da carreira ordinária e carreira de músicos do Corpo de Polícia da Segurança Pública, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 45, II Série, de 11 de Novembro de 2009, por homologação do comandante do CPSP:

1. Candidatos aptos:

Carreira ordinária

Posto	Número	Nome	Classifi- cação final	Número de ordem
Subchefe	109 861	Vong Chong San	11,6	1
"	184 841	Lon Kou Seng	10,7	2
"	193 860	Ho In San	10,6	3
"	168 841	Chau Man Kit	10,3	4
"	225 831	Loi Chi Meng	10,3	5
"	186 861	Lei Chi In	10,1	6
"	242 851	Ho Kam Tong	10,0	7
"	173 871	Kam Kun Fong	9,5	8
"	100 901	Lei Chi Cheong	9,4	9

2. 不合格者：

普通職程

職級	編號	姓名	被淘汰項目
副警長	135931	陳曉宇	h)
"	136861	鄭玉華	h)
"	189901	何家仕	a)
"	119881	何小寶	h)
"	111881	袁炳麟	h)
"	122871	冼容華	c)
"	157871	陳德平	a)
"	208851	徐贊波	f)
"	127840	陳玉群	h)
"	306921	王文浩	h)
"	100921	馮紹雄	e)
"	347831	許兆佳	f)
"	156891	崔家輝	f)
"	177881	蘇景強	g)
"	249851	林偉銓	h)
"	113891	陳福歡	a)
"	156821	吳錦豪	a)
"	121851	余建生	h)
"	254851	黎鎮榮	d)
"	184920	馬寶珠	f)

音樂職程

職級	編號	姓名	被淘汰項目
副警長	157853	吳明光	a)

-被淘汰項目：

- a) 跨牆
- b) 跳高
- c) 跳遠
- d) 仰臥起坐（腹部測試）
- e) 引體上升
- f) 80公尺
- g) 谷巴測驗
- h) 放棄

根據現行《澳門保安部隊軍事化人員通則》第一百七十二條之規定，投考人可自本名單公布之日起計五日內向保安司司長提起上訴。

二零零九年十二月三日於治安警察局

2. Candidatos inaptos:

Carreira ordinária

Posto	Número	Nome	Itens reprovados
Subchefe	135 931	Chan Io U	h)
»	136 861	Cheang Ioc Va	h)
»	189 901	Ho Ka Si	a)
»	119 881	Ho Sio Pou	h)
»	111 881	Un Peng Lon	h)
»	122 871	Sin Iong Wa	c)
»	157 871	Chan Tak Peng	a)
»	208 851	Choi Chan Po	f)
»	127 840	Chan Iok Kuan	h)
»	306 921	Wong Man Ho	h)
»	100 921	Fong Sio Hong	e)
»	347 831	Hoi Sio Kai	f)
»	156 891	Choi Ka Fai	f)
»	177 881	Sou Keng Keong	g)
»	249 851	Lam Vai Chun	h)
»	113 891	Chan Fok Fun	a)
»	156 821	Ng Kam Hou	a)
»	121 851	Iu Kin Sang	h)
»	254 851	Lai Chan Weng	d)
»	184 920	Ma Pou Chu	f)

Carreira de músico

Posto	Número	Nome	Itens reprovados
Subchefe	157 853	Ng Meng Kuong António	a)

Itens reprovados:

- a) Salto do muro;
- b) Salto em altura;
- c) Salto em comprimento;
- d) Flexões de tronco à frente (abdominais);
- e) Flexões de braços numa trave;
- f) 80 metros;
- g) Teste de «Cooper»;
- h) Desistência.

Nos termos definidos no artigo 172.º do Estatuto dos Militarizados das Forças de Segurança de Macau, vigente, o candidato pode interpor recurso da presente lista, no prazo de cinco dias, contados da data da sua publicação, para o Ex.^{mo} Senhor Secretário para a Segurança.

Corpo de Polícia de Segurança Pública, aos 3 de Dezembro de 2009.

典試委員會：

主席：副警務總長 梁志成

委員：警司 何樹漢

副警司 魏瑞斌

(是項刊登費用為 \$5,807.00)

O Júri:

Presidente: Leong Chi Seng, subintendente.

Vogais: Ho Su Hon, comissário; e

Ngai Soi Pan, subcomissário.

(Custo desta publicação \$ 5 807,00)

司法警察局

名單

按照刊登於二零零九年十月十四日第四十一期第二組《澳門特別行政區公報》的公告，有關以有條件限制及審查文件方式進行的普通晉升開考，以填補本局編制內傳譯及翻譯人員組別之第一職階首席翻譯員兩缺，合格應考人的最後評核名單如下：

合格的應考人：	最後評核 分
---------	-----------

1.º 王婷	6.73
2.º 易家俊	5.68

根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准的並經十二月二十八日第62/98/M號法令修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可在本名單公佈日起計十個工作日內就本名單提出上訴。

(經保安司司長於二零零九年十二月一日批示確認)

二零零九年十一月二十五日於司法警察局

典試委員會：

主席：副局長 張玉英

正選委員：顧問翻譯員 鄭慧銘

顧問翻譯員 何樹光

(是項刊登費用為 \$1,390.00)

POLÍCIA JUDICIÁRIA

Lista

De classificação final dos candidatos aprovados no concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de duas vagas de intérprete-tradutor principal, 1.º escalão, do grupo de pessoal de interpretação e tradução do quadro da Polícia Judiciária, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial da Região Administrativa Especial de Macau* n.º 41, II Série, de 14 de Outubro de 2009:

<i>Candidatos aprovados:</i>	classificação final valores
------------------------------	--------------------------------

1.º Wang Ting	6,73
2.º Iec Ka Chon	5,68

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, na redacção do Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os concorrentes podem interpor recurso da lista de classificação final, no prazo de dez dias úteis, a contar da data da publicação da lista.

(Homologada por despacho do Ex.º Senhor Secretário para a Segurança, de 1 de Dezembro de 2009).

Polícia Judiciária, aos 25 de Novembro de 2009.

O Júri do concurso:

Presidente: Cheong Ioc Ieng, subdirectora.

Vogais efectivos: Cheang Vai Meng, intérprete-tradutor assessor; e

Ho See Kwong, intérprete-tradutor assessor.

(Custo desta publicação de \$ 1 390,00)

澳門監獄

通告

根據經十二月二十八日第62/98/M號法令修改，十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第三百五十三條第四款的規定，現通知澳門監獄前警員

ESTABELECIMENTO PRISIONAL DE MACAU

Avisos

Nos termos do n.º 4 do artigo 353.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezem-

Sher Bahadur Limbu，依照澳門監獄獄長於二零零九年十一月十八日作出的批示，其被科處終止合同處分。並通知其可在六十日內就裁定提起上訴。

二零零九年十二月七日於澳門監獄

代獄長 呂錦雲

(是項刊登費用為 \$813.00)

bro, fica notificado o ex-guarda Sher Bahadur Limbu que, por despacho do director deste Estabelecimento Prisional, de 18 de Novembro de 2009, foi aplicada a pena de cessação de contrato. Mais fica notificado de que poderá recorrer no prazo de sessenta dias.

Estabelecimento Prisional de Macau, aos 7 de Dezembro de 2009.

A Directora, substituta, *Loi Kam Wan*.

(Custo desta publicação \$ 813,00)

根據經十二月二十八日第62/98/M號法令修改，十二月二十一日第87/89/M號法令核准的《澳門公共行政工作人員通則》第三百五十三條第四款的規定，現通知澳門監獄前警員Chhabi Lal Sangroula，依照澳門監獄獄長於二零零九年十一月二十三日作出的批示，其被科處終止合同處分。並通知其可在六十日內就裁定提起上訴。

二零零九年十二月七日於澳門監獄

代獄長 呂錦雲

(是項刊登費用為 \$676.00)

Nos termos do n.º 4 do artigo 353.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com as alterações introduzidas pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, fica notificado o ex-guarda Chhabi Lal Sangroula que, por despacho do director deste Estabelecimento Prisional, de 23 de Novembro de 2009, foi aplicada a pena de cessação de contrato. Mais fica notificado de que poderá recorrer no prazo de sessenta dias.

Estabelecimento Prisional de Macau, aos 7 de Dezembro de 2009.

A Directora, substituta, *Loi Kam Wan*.

(Custo desta publicação \$ 676,00)

衛生局

名單

衛生局透過知識考試進行入讀專科培訓的開考一事，已於二零零九年八月十二日第三十二期《澳門特別行政區公報》第二組內公佈。現公佈可進行開考的履歷討論及面試准考人名單如下：

准考人：

1. 歐,仲源
2. 區,宏添
3. 陳,郁輝
4. 曾,昶宇
5. 周,羨梅
6. 張,暢
7. 鍾,景生
8. 曹,美芳
9. 霍,永廣
10. 馮,君譽

SERVIÇOS DE SAÚDE

Lista

O aviso de abertura do concurso dos Serviços de Saúde para o ingresso nos internatos complementares através da prestação de prova de conhecimentos, foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 32, II Série, de 12 de Agosto de 2009. Publica-se a lista de candidatos admitidos à discussão pública do *curriculum vitae* e à entrevista profissional:

Candidatos admitidos:

1. Ao, Chong Un;
2. Ao, Wang Tim;
3. Chan, Iok Fai;
4. Chang, Chong U;
5. Chao, Sin Mui;
6. Cheung, Cheong;
7. Chong, Keng Sang;
8. Chou, Mei Fong;
9. Fok, Weng Kuong;
10. Fung, Kwan Yue;

准考人：

11. 何, 穎燕
12. 黎, 裕忠
13. 林, 美鳳
14. 林, 永連
15. 羅, 志驥
16. 梁, 展雲
17. 梁, 敏慧
18. 麥, 錦倫
19. 吳, 志華
20. 譚, 國華
21. 鄧, 瑞停
22. 余, 美蝶
23. 溫, 泉
24. 王, 志巍
25. 黃, 子秉
26. 王, 燕

准考人須在參加履歷討論及面試當日，向典試委員會呈交以下兩項內容的證明文件的正副本作核實，文件副本將不予退還：

- 1) 臨床醫學工作有關的年資；
- 2) 全科實習的總評分。

本次開考的履歷討論及面試日期將另行公佈，准考人可瀏覽衛生局網頁 <http://www.ssm.gov.mo>，查閱相關的履歷討論及面試須知。

被淘汰之投考人：

備註

1. Borges Dias, Luís.....a)
2. 陳, 瑩.....b)
3. 陳, 戎飈.....a)
4. 張, 雪飛.....b)
5. 鄭, 小玲.....b)
6. 趙, 德龍.....a)
7. 趙, 源立.....b)
8. 蔡, 紹芬.....a)
9. 蔡, 美雲.....a)
10. 秦, 賽勇.....b)
11. 秦, 國東.....a)
12. 莊, 耀良.....b)
13. 符, 仁.....a)
14. 夏, 京文.....b)

Candidatos admitidos:

11. Ho, Hon In;
12. Lai, U Chong;
13. Lam, Mei Fong;
14. Lam, Weng Lin;
15. Law, Chi Yiu Felix;
16. Leong, Chin Wan;
17. Leong, Man Wai;
18. Mak, Kam Lon;
19. Ng, Chi Wa;
20. Tam, Kuok Wa;
21. Tang, Soi Teng;
22. U, Mei Sit;
23. Wan, Chun;
24. Wong, Chi Ngai Irene;
25. Wong, Chi Peng;
26. Wong, In.

Na data de realização da discussão pública do *curriculum vitae* e da entrevista profissional, os candidatos devem necessariamente apresentar ao júri os originais e cópias dos documentos comprovativos das seguintes informações para verificação, não sendo devolvidas as cópias desses documentos:

- 1) Antiguidade nos trabalhos de medicina clínica;
- 2) Classificação final do internato geral.

A data de realização da discussão pública do *curriculum vitae* e da entrevista profissional deste concurso está sujeita a informação futura, podendo os candidatos consultar as informações sobre as mesmas na página electrónica dos Serviços de Saúde, através do endereço: <http://www.ssm.gov.mo>.

Candidatos excluídos:

Nota

1. Borges Dias, Luís.....a)
2. Chan, Ieng.....b)
3. Chan, Su Pio.....a)
4. Cheong, Sut Fei.....b)
5. Chiang, Sio Lengb)
6. Chio, Tak Long.....a)
7. Chio, Un Lapb)
8. Choi, I Fan.....a)
9. Choi, Mei Wan
10. Chon, Cheong Iongb)
11. Chon, Kuok Tong.....a)
12. Chong, Yiu Leung.....b)
13. Fu, Yan Steven.....a)
14. Ha, Keng Man.....b)

被淘汰之投考人 :	備註	Candidatos excluídos:	Nota
15. 忻, 欣	a)	15. Ian, Ian	a)
16. 詹, 芸	b)	16. Jim, Tsin	b)
17. 孔, 金英	b)	17. Kong, Kam Ieng	b)
18. 江, 帶育	b)	18. Kong, Tai Iok	b)
19. 黎, 凤儀	a)	19. Lai, Fong I	a)
20. 林, 子輝	b)	20. Lam, Chi Fai	b)
21. 林, 巧珊	a)	21. Lam, Hao San	a)
22. 林, 群	b)	22. Lam, Kuan	b)
23. 林, 瓊瑩	b)	23. Lam, Un Ieng	b)
24. 劉, 慶來	a)	24. Lao, Heng Loi	a)
25. 劉, 詠嚴	a)	25. Lao, Weng Im	a)
26. 李, 妙甜	a)	26. Lei, Mio Tim	a)
27. 李, 韻瑩	a)	27. Lei, Wan Ieng	a)
28. 梁, 永康	a)	28. Leong, Weng Hong	a)
29. 羅, 金帶	b)	29. Lo, Kam Tai	b)
30. 梅, 仲常	a)	30. Mui, Chong Seong	a)
31. 吳, 軍民	a)	31. Ng, Kuan Man	a)
32. 吳, 少芬	b)	32. Ng, Sio Fan	b)
33. 吳, 偉鴻	b)	33. Ng, Wai Hung	b)
34. 柯, 曉國	a)	34. O, Hio Kuok	a)
35. 司徒, 翠影	b)	35. Si Tou, Choi Ieng	b)
36. 蘇, 瞞蘭	b)	36. Su, Ye Lan	b)
37. 黃, 嘉強	a)	37. Wong, Ka Keong	a)
38. 原, 璧珊	b)	38. Yuen, Pek San	b)

備註 :

a) 因在知識筆試中得分低於9.5分而被淘汰；

b) 因缺席知識筆試而被淘汰。

被淘汰之投考人可自本名單公佈之日起的十日內向核准招考的實體提起訴願。

二零零九年十二月一日於衛生局

典試委員會：

主席：柯慶華

正選委員：李德明

謝師輝

(是項刊登費用為 \$5,327.00)

Notas:

a) por ter obtido classificação inferior a 9,5 valores na prova escrita de conhecimentos;

b) por terem faltado à prova escrita.

Os candidatos excluídos podem interpor recurso da presente lista para a entidade que autorizou a abertura do concurso, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

Serviços de Saúde, 1 de Dezembro de 2009.

O Júri:

Presidente: O Heng Wa.

Vogais efectivas: Li Tak Ming; e

Tse See Fai.

(Custo desta publicação \$ 5 327,00)

社會工作局

名單

社會工作局為填補編制內技術員職程第一職階特級技術員五缺，經於二零零九年九月二十三日第三十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行普通晉升開考的招考公告。現公佈應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 梁坤儀	8.73
2.º 吳慶文	8.64
3.º 林舜華	8.50
4.º 余永達	8.09
5.º 林穎怡	7.98

根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准的，並經十二月二十八日第62/98/M號法令所修訂的《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單刊登之日起計十個工作日內向核准招考的實體提起訴願。

(經行政長官於二零零九年十二月一日之批示確認)

二零零九年十一月九日於社會工作局

典試委員會：

代主席：一等高級技術員 帥杏儀

正選委員：首席高級技術員 鄭善懷

候補委員：一等高級技術員 胡綺梅

(是項刊登費用為 \$1,390.00)

INSTITUTO DE ACÇÃO SOCIAL

Lista

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, documental, de acesso, condicionado, para o preenchimento de cinco vagas de técnico especialista, 1.º escalão, da carreira de técnico do quadro de pessoal do Instituto de Acção Social, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 38, II Série, de 23 de Setembro de 2009:

Candidatos aprovados:	valores
1.º Leung Kuan I	8,73
2.º Ng Heng Man.....	8,64
3.º Lam Son Wa	8,50
4.º Iu Veng Tat.....	8,09
5.º Lam Wing Yi.....	7,98

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a redacção que lhe foi dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho de S. Ex.^a o Chefe do Executivo, de 1 de Dezembro de 2009).

Instituto de Acção Social, aos 9 de Novembro de 2009.

O Júri:

Presidente, substituta: Shui Hang I, técnica superior de 1.ª classe.

Vogal efectivo: Cheang Sin Wai, técnico superior principal.

Vogal suplente: Wu I Mui, técnica superior de 1.ª classe.

(Custo desta publicação \$ 1 390,00)

體育發展局

公告

「二零一零年暑期活動報名工作服務」之公開招標

1. 招標機關

由澳門特別行政區政府透過體育發展局及教育暨青年局負責進行本公開招標。

2. 目的

為二零一零年暑期活動報名工作等各項服務挑選一份最佳的標書。

INSTITUTO DO DESPORTO

Anúncio

Concurso público para a prestação dos serviços de inscrição das Actividades de Férias 2010

1. Entidade promotora

O presente concurso público é promovido pelo Governo da Região Administrativa Especial de Macau, através do Instituto do Desporto e da Direcção dos Serviços de Educação e Juventude.

2. Objecto

O presente concurso tem por objecto seleccionar a melhor proposta para a aquisição de todos os serviços relacionados com o processo de inscrições para o programa das Actividades de Férias 2010.

3. 查閱競投程序的地點、日期、時間及對招標文件的疑問查詢

地點：體育發展局總部（地址：羅理基博士大馬路澳門綜藝館第一座四樓。）

日期和時間：二零零九年十二月十六日至二零零九年十二月二十三日。

有興趣者可以澳門幣伍佰元正購買上述招標程序文件的複印本一份。

倘競投者對招標文件存有任何疑問，應最遲於二零零九年十二月二十八日以書面方式送交體育發展局總部，並不接受以郵寄方式遞交查詢文件。

4. 遞交標書的地點和截止日期

地點：體育發展局總部（地址：羅理基博士大馬路澳門綜藝館第一座四樓。）

截止日期：二零一零年一月十二日下午五時。

5. 開標日期、時間和地點

二零一零年一月十三日上午十時三十分在位於羅理基博士大馬路澳門綜藝館第一座四樓，體育發展局總部舉行。

6. 臨時保證金

為確保能準確且適時地履行標書內所載的義務，競投者須在遞交標書時，尚須提交已繳付臨時保證金\$60,000.00（澳門幣陸萬圓正）的證明文件。臨時保證金的款項可存入體育發展基金於大西洋銀行的帳戶，或直接往體育發展局行政財政處繳交等額的現金、支票或銀行擔保。

7. 確定擔保金

確定擔保金金額相等於批給總價百分之五。

8. 標書有效期

標書自開標日起計九十日內有效。

9. 說明

在遞交標書期限屆滿前，競投者應自行前往羅理基博士大馬路澳門綜藝館第一座四樓體育發展局，以了解有否附加說明之文件。

二零零九年十二月七日於體育發展局

局長 黃有力

（是項刊登費用為 \$2,884.00）

3. Consulta do processo e dúvidas sobre as peças patenteadas no concurso

Local: sede do Instituto do Desporto

Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, s/n, edifício Fórum de Macau, bloco I, 4.^o andar.

Prazo: de 16 de Dezembro até 23 de Dezembro de 2009.

Os interessados podem solicitar cópia do processo, sendo cobrado por cada cópia o preço de \$ 500,00 (quinhetas) patacas.

Os pedidos de esclarecimento de quaisquer dúvidas surgidas na interpretação das peças patenteadas devem ser apresentadas, por escrito, na sede do Instituto do Desporto, até ao dia 28 de Dezembro de 2009; não serão aceites os documentos enviados por correio.

4. Local e prazo para entrega das propostas

Local: sede do Instituto do Desporto

Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, s/n, edifício Fórum de Macau, bloco I, 4.^o andar.

Dia e hora: até às 17,00 horas do dia 12 de Janeiro de 2010.

5. Data, hora e local do acto público do concurso

Dia 13 de Janeiro de 2010, pelas 10,30 horas, na sede do Instituto do Desporto da RAEM, sito na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, s/n, edifício Fórum de Macau, bloco I, 4.^o andar.

6. Caução provisória

No momento da apresentação das propostas devem os proponentes apresentar caução provisória de \$ 60 000,00 (sessenta mil) patacas, como garantia do exacto e pontual cumprimento das obrigações assumidas na proposta apresentada. Deve ser apresentado o documento comprovativo de ter sido efectuada a caução provisória à ordem do Fundo de Desenvolvimento Desportivo, no Banco Nacional Ultramarino, ou prestada na Divisão Administrativa e Financeira do Instituto do Desporto, em numerário ou cheque, podendo ainda ser efectuada mediante garantia bancária.

7. Caução definitiva:

5% do preço total da adjudicação.

8. Prazo válido das propostas

As propostas são válidas durante noventa dias contados da data do acto de abertura das propostas.

9. Junção de esclarecimentos:

Os concorrentes deverão comparecer no Instituto do Desporto, sito na Avenida do Dr. Rodrigo Rodrigues, Ed. Fórum de Macau, bloco 1, 4.^o andar, até à data limite para a entrega das propostas, para tomar conhecimento de eventuais esclarecimentos adicionais.

Instituto do Desporto, aos 7 de Dezembro de 2009.

O Presidente do Instituto, Vong Iao Lek.

(Custo desta publicação \$ 2 884,00)

澳門大學

UNIVERSIDADE DE MACAU

通告

澳門大學校長根據經第14/2006號行政命令核准的《澳門大學章程》第二十九條第三款之規定，作出本決定：

一、授予副校長馬許願教授如下職權：

(一) 代表澳門大學擔任有限公司“澳大創科有限公司”行政管理機關主席一職；

(二) 代表澳門大學決定、簽署、請求和核准所有必要的行為及文件，以行使該職位的權限。

二、本授權不妨礙授權者行使監督權及收回權。

三、由二零零九年十月二十四日起至本通告在《澳門特別行政區公報》刊登日期間，獲授權者在上述授權範圍內所作之行為均被追認。

二零零九年十二月十日於澳門大學

校長 趙偉教授

(是項刊登費用為 \$1,077.00)

旅遊學院

公告

茲特公佈，按照行政長官於二零零九年十一月二十七日之批示，以及根據八月三日第14/2009號法律第十四條第一款第二項、第二款、第七十九條及現行《澳門公共行政工作人員通則》第四十八條之規定，現通過文件審閱及有限制的方式，進行一般晉升開考，對象為旅遊學院公務員，以填補本學院人員編制內技術輔助人員職程第一職階特級行政技術助理員二缺。

上述開考通告已張貼於望廈山本學院行政暨財政輔助部。有意報考者請自本公告刊登於《澳門特別行政區公報》之日起十日內遞交有關資料。

二零零九年十二月二日於旅遊學院

副院長 甄美娟

(是項刊登費用為 \$1,067.00)

Aviso

De acordo com o n.º 3 do artigo 29.º dos Estatutos da Universidade de Macau, aprovados pela Ordem Executiva n.º 14/2006, o reitor da Universidade de Macau decide:

1. Delegar no Vice-Reitor, professor doutor Rui Paulo da Silva Martins, as seguintes competências:

1) Representar a Universidade de Macau no cargo que esta última ocupa de presidente da Administração da sociedade comercial por quotas «Umtec Limitada»;

2) Decidir, assinar, requerer e aprovar, em nome e representação da Universidade de Macau, todos os actos e documentos necessários à execução das competências inerentes a tal cargo.

2. A presente delegação de competências é feita sem prejuízo dos poderes de superintendência e avocação do delegante.

3. São ratificados todos os actos praticados pelo delegado no âmbito das competências ora delegadas, entre o dia 24 de Outubro de 2009 e a data da publicação do presente aviso no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Universidade de Macau, aos 10 de Dezembro de 2009.

O Reitor, Professor Doutor Zhao, Wei.

(Custo desta publicação \$ 1 077,00)

INSTITUTO DE FORMAÇÃO TURÍSTICA

Anúncio

Faz-se público que, por despacho do Chefe do Executivo, de 27 de Novembro de 2009, se acha aberto o concurso comum, de acesso, documental, condicionado aos funcionários do Instituto de Formação Turística, nos termos definidos os artigos 14.º, n.º 1, alínea 2), e n.º 2, e 79.º da Lei n.º 14/2009, de 3 de Agosto, e no artigo 48.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, ETAPM, em vigor, para o preenchimento de duas vagas de assistente técnico administrativo especialista, 1.º escalão, da carreira de pessoal de técnico de apoio do quadro de pessoal deste Instituto.

Mais se informa que o aviso de abertura do referido concurso se encontra afixado no Serviço de Apoio Administrativo e Financeiro deste Instituto, sito na Colina de Mong-Há, e que o prazo para a apresentação de candidaturas é de dez dias, a contar do primeiro dia útil imediato ao da publicação do presente anúncio no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau.

Instituto de Formação Turística, aos 2 de Dezembro de 2009.

O Vice-Presidente, Ian Mei Kün.

(Custo desta publicação \$ 1 067,00)

土地工務運輸局

公告

茲特公告，有關公佈於二零零九年十一月二十五日第四十七期《澳門特別行政區公報》第二組的「高等教育輔助辦公室新辦事處裝修工程」公開招標，招標實體已按照招標方案第二條的規定作出解答，及因應需要，作出補充說明，並將其等附於招標案卷內。

上述的解答及補充說明得透過於辦公時間內前往位於澳門馬交石炮台馬路三十二至三十六號電力公司大樓土地工務運輸局三字樓公共建築廳查閱。

二零零九年十二月九日於土地工務運輸局

局長 賈利安

(是項刊登費用為 \$979.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE SOLOS, OBRAS PÚBLICAS E TRANSPORTES

Anúncio

Faz-se saber que em relação ao concurso público para a execução da empreitada de «Novas instalações do Gabinete de Apoio ao Ensino Superior», publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 47, II Série, de 25 de Novembro de 2009, foram prestados esclarecimentos, nos termos do artigo 2.º do programa do concurso, e foi feita aclaração complementar conforme necessidades, pela entidade que realiza o concurso e juntos ao processo do concurso.

Os referidos esclarecimentos e aclaração complementar encontram-se disponíveis para consulta, durante o horário de expediente, no Departamento de Edificações Públicas da Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, sita na Estrada de D. Maria II, Edifício CEM, n.ºs 32-36, 3.º andar, Macau.

Direcção dos Serviços de Solos, Obras Públicas e Transportes, aos 9 de Dezembro de 2009.

O Director dos Serviços, Jaime Roberto Carion.

(Custo desta publicação \$ 979,00)

郵政局

名單

郵政局為填補人員編制第一職階特級郵務文員七缺，經於二零零九年九月二十三日第三十八期《澳門特別行政區公報》第二組刊登以文件審閱、有限制的方式進行一般晉升開考的通告。現公布應考人評核成績如下：

合格應考人：	分
1.º 曹引桂	9.22*
2.º 曹美愛	9.22
3.º 盧彩雲	8.89
4.º 張壁堅	8.65
5.º 譚麗琪	8.60
6.º 鄭燦明	8.54
7.º 梁志光	8.51
8.º 歐潔文	8.44

*根據十二月二十一日第87/89/M號法令核准，並經十二月二十八日第62/98/M號法令修改的《澳門公共行政工作人員通則》第六十六條的規定，因公職年資較長。

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE CORREIOS

Lista

Classificativa dos candidatos ao concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de sete lugares de oficial de exploração postal especialista, 1.º escalão, do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Correios, aberto por aviso publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 38, II Série, de 23 de Setembro de 2009:

Candidatos aprovados:	valores
1.º Chou Ian Kuai.....	9,22*
2.º Cho May Oy	9,22
3.º Lou Choi Van	8,89
4.º Cheong Pik Kin.....	8,65
5.º Tam Lai Kei	8,60
6.º Cheang Chan Meng.....	8,54
7.º Leong Chi Kong	8,51
8.º Ao Kit Man.....	8,44

* Por ter maior antiguidade na Função Pública, nos termos do artigo 66.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, aprovado pelo Decreto-Lei n.º 87/89/M, de 21 de Dezembro, com a redacção dada pelo Decreto-Lei n.º 62/98/M, de 28 de Dezembro.

按照《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，應考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(經二零零九年十二月一日運輸工務司司長之批示確認)

二零零九年十一月二十六日於郵政局

典試委員會：

主席：原慧姿

委員：王安儀

李偉文

(是項刊登費用為 \$1,840.00)

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 1 de Dezembro de 2009).

Direcção dos Serviços de Correios, aos 26 de Novembro de 2009.

O Júri:

Presidente: Yuen Vai Chi.

Vogais: Wong On I; e

Lei Wai Man Simon.

(Custo desta publicação de \$ 1 840,00)

電信管理局

名單

電信管理局為填補人員編制內第一職階顧問高級技術員三缺，經於二零零九年九月二十三日第三十八期《澳門特別行政區公報》第二組公布以審查文件、有限制的方式對電信管理局人員進行普通晉升開考的招考公告。現公布投考人評核成績如下：

合格投考人 :	分
1.º 許志樑	9.27
2.º 盧山	8.56
3.º 張德佳	8.51

按照《澳門公共行政工作人員通則》第六十八條的規定，投考人可自本名單公布之日起計十個工作天內向核准招考的實體提起訴願。

(本名單於二零零九年十二月一日獲運輸工務司司長的批示確認)

二零零九年十二月三日於電信管理局

典試委員會：

主席：廳長 林素嫻

委員：處長 黃維洪

處長 蕭永榮

(是項刊登費用為 \$1,429.00)

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE REGULAÇÃO DE TELECOMUNICAÇÕES

Lista

Classificativa dos candidatos admitidos ao concurso comum, de acesso, documental e condicionado aos funcionários da Direcção dos Serviços de Regulação de Telecomunicações (DSRT), para o preenchimento de três lugares na categoria de técnico superior assessor, 1.º escalão, do quadro de pessoal da DSRT, aberto por anúncio publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 38, II Série, de 23 de Setembro de 2009:

Candidatos aprovados:	valores
1.º Hoi Chi Leong	9,27
2.º Lou San.....	8,56
3.º Cheong Tak Kai	8,51

Nos termos do artigo 68.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, os candidatos podem interpor recurso da presente lista, no prazo de dez dias úteis, contados da data da sua publicação.

(Homologada por despacho do Ex.^{mo} Senhor Secretário para os Transportes e Obras Públicas, de 1 de Dezembro de 2009).

Direcção dos Serviços de Regulação de Telecomunicações, aos 3 de Dezembro de 2009.

O Júri:

Presidente: Lam Sou Han, chefe de departamento.

Vogais: Vong Vai Hong, chefe de divisão; e

Sio Weng Weng, chefe de divisão.

(Custo desta publicação \$ 1 429,00)

環境保護局

DIRECÇÃO DOS SERVIÇOS DE PROTECÇÃO AMBIENTAL

公 告

Anúncio

環境保護局為填補人員編制內高級技術員人員組別第一職階一等高級技術員一缺，經二零零九年十一月二十五日第四十七期《澳門特別行政區公報》第二組刊登通過審查文件的方式進行限制性普通晉升開考公告。現根據現行《澳門公共行政工作人員通則》第五十七條第三款的規定公布，准考人臨時名單已張貼於澳門宋玉生廣場393至437號“皇朝廣場”十樓環境保護局內。

根據同一通則第五十七條第五款的規定，上述臨時名單被視為確定名單。

二零零九年十二月十日於環境保護局

局長 張紹基

(是項刊登費用為 \$910.00)

Torna-se público que, nos termos do n.º 3 do artigo 57.º do Estatuto dos Trabalhadores da Administração Pública de Macau, vigente, se encontra afixada na Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, sita na Alam. Dr. Carlos D'Assumpção, n.º 393 a 437, Edf. «Dynasty Plaza», 10.º andar, Macau, a lista provisória do concurso comum, de acesso, documental, condicionado, para o preenchimento de um lugar de técnico superior de 1.ª classe, 1.º escalão, do grupo de pessoal técnico superior do quadro de pessoal da Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, cujo anúncio do aviso de abertura foi publicado no *Boletim Oficial* da Região Administrativa Especial de Macau n.º 47, II Série, de 25 de Novembro de 2009.

A lista provisória acima referida é considerada definitiva, nos termos do n.º 5 do artigo 57.º do supracitado diploma legal.

Direcção dos Serviços de Protecção Ambiental, aos 10 de Dezembro de 2009.

O Director dos Serviços, *Cheong Sio Kei*.

(Custo desta publicação \$ 910,00)